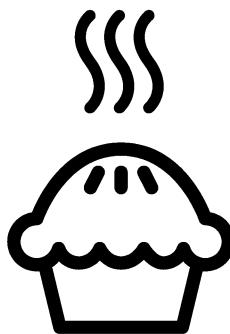


beko

lebūvēta krāsns
Lietotāja rokasgrāmata



BVR35500XMS

LV

285.4602.47/R.AM/25.11.2019/8-7
7768286712

Lūdzu, vispirms izlasiet šo lietošanas rokasgrāmatu!

Cienījamais pircēj!

Paldies, ka izvēlējāties Beko produktu. Mēs ceram, ka šī iekārta, kas izgatavota ar augstu kvalitāti un modernu tehnoloģiju, jums nodrošinās vislabākos rezultātus. Tādēļ lūdzam pirms šīs iekārtas izmantošanas rūpīgi izlasīt visu lietošanas rokasgrāmatu un citus pievienotos dokumentus saglabāt tos atsacei arī nākotnē. Ja atdosiet šo iekārtu kādam citam, pievienojiet tai arī šo lietošanas rokasgrāmatu. Nemiet vērā visus šajā lietošanas rokasgrāmata dotos brīdinājumus un norādījumus.

Atcerieties, ka šī lietošanas rokasgrāmata var attiekties arī uz vairākiem citiem modeļiem. Šajā rokasgrāmatā būs norādītas atšķirības starp modeļiem.

Symbolu paskaidrojums

Šajā lietošanas rokasgrāmatā ir izmantoti tālāk norādītie simboli.



Svarīga informācija vai noderīgi
ieteikumi par izmantošanu.



Brīdinājums par dzīvībai un īpašumam
bīstamām situācijām



Brīdinājums par elektriskās strāvas
triecienu



Brīdinājums par aizdegšanās risku



Brīdinājums par karstām virsmām

Arçelik A.S.

Karaağaç caddesi No:2-6
34445 Sütlüce/Istanbul/TURKEY

Made in TURKEY

€ €

SATURA RĀDĪTĀJS

| | | | |
|---|-------------------------------------|---|-----------|
| 1 Svarīgi norādījumi un brīdinājumi par drošību un vides aizsardzību | 4 | 5 Krāsns izmantošana | 18 |
| Vispārējā drošība | 4 | Vispārīga informācija par cepšanu, apcepšanu un grilēšanu | 18 |
| Elektriskā drošība..... | 4 | Kā lietot elektrisko cepeškrāsnsi | 18 |
| Produkta drošība..... | 5 | Cepeskrāsns funkcijas | 19 |
| Paredzētā lietošana..... | 7 | Cepeskrāsns vadības paneļa izmantošana | 22 |
| Bērnu drošība..... | 7 | Ēdienu gatavošanas laika tabula | 34 |
| Atbrīvošanās no vecās iekārtas | 8 | Gatavo ēdienu funkcijas | 38 |
| Atbrīvošanās no iepakojuma materiāla | 8 | Pusfabrikātu izvēļņu kulinārijas receptes | 41 |
| 2 Vispārīgā informācija | 9 | Grila izmantošana..... | 47 |
| Pārskats..... | 9 | | |
| Iepakojuma saturs..... | 10 | | |
| Tehniskā specifikācija | 11 | | |
| 3 Uzstādišana | 12 | 6 Apkope un tīrišana | 51 |
| Pirms uzstādišanas | 12 | Vispārīga informācija | 51 |
| Uzstādišana un pievienošana | 13 | Vadības paneļa tīrišana | 51 |
| Atbrīvošanās no vecās iekārtas | 14 | Cepeskrāsns tīrišana | 51 |
| 4 Sagatavošana | 16 | Krāsns durvju izņemšana | 52 |
| Padomi par elektroenerģijas taupīšanu | 16 | Iekšējo stikla durvju izņemšana | 53 |
| Sākotnējā izmantošana..... | 16 | Krāsns lampas nomainīšana | 54 |
| Sākotnējā laika iestatīšana..... | 16 | | |
| Iekārtas pirmā tīrišanas reize | 17 | | |
| Sākotnējā sakarsēšana..... | 17 | | |
| 7 Traucējummeklēšana | 55 | | |
| 8 Guarantee Details | Error! Bookmark not defined. | | |

1 Svarīgi norādījumi un brīdinājumi par drošību un vides aizsardzību

Šajā sadaļā ir drošības noteikumi, kas palīdzēs izvairīties no traumas vai īpašuma bojājuma riska. Šo noteikumu neievērošana atcelts jebkuru garantiju.

Vispārējā drošība

- Šo iekārtu var izmantot bērni vecumā no 8 gadiem un personas ar mazākām fiziskajām, garīgajām un uztveres spējām vai bez pieredzes un zināšanām, ja vien šīs personas netiek uzraudzītas vai nav saņēmušas norādījumus par iekārtas drošu izmantošanu un sapratušas saistitos riskus. Bērni nedrīkst spēlēties ar šo iekārtu. Tīrišanu un apkopi nedrīkst veikt bērni, kuri netiek uzraudzīti.
- Ierīci nedrīkst izmantot personas (tai skaitā bērni) ar kustību traucējumiem, invaliditāti vai garīgās veselības traucējumiem, vai bez specifiskām zināšanām un pieredzes, izņemot gadījumus, kad šīs personas tiek uzraudzītas vai ir saņēmušas atbilstošu instruktāžu.
Nodrošiniet, lai bērni nespēlējas ar šo iekārtu.
- Ja iekārta tiek nodota citai personai personīgai lietošanai vai kā lietota prece, ir jānодод arī

lietotāja rokasgrāmata, iekārtas uzlīmes un citi saistītie dokumenti un daļas.

- Uzstādīšanu un remontu vienmēr jāveic pilnvarotam pakalpojuma sniedzējam. Ražotājs neuzņemsies atbildību par bojājumiem, kas radušies nepilnvarotu personu veiktu darbību rezultātā, un tas var atceļt iekārtas garantiju. Pirms uzstādīšanas uzmanīgi izlasiet instrukcijas.
- Neizmantojet iekārtu, ja tā ir bojāta vai ja redzams kāds bojājums.
- Pēc katras izmantošanas reizes pārbaudiet, vai iekārtas funkciju pārslēgi ir novietoti izslēgtā pozīcijā.

Elektriskā drošība

- Ja iekārta ir bojāta, to nevajadzētu izmantot, kamēr iekārtu nav salabojis pilnvarots pakalpojuma sniedzējs. Pastāv elektriskās strāvas trieciena risks.
- Pievienojiet iekārtu tikai pie iezemētas kontaktligzdas/elektrolīnijas ar tabulā "Tehniskās specifikācijas" norādītajām vērtībām atbilstošu spriegumu un aizsardzību.
Neatkarīgi no tā, vai iekārtai ir vai

- nav transformators, lieciet iekārtu izzemēt kvalificētam elektrikim.
- Mūsu uzņēmums nebūs atbildīgs par problēmām, kas radīsies iekārtu izmantojot bez iezemējuma atbilstoši vietējiem noteikumiem.
- Nekādā gadījumā nemazgājiet iekārtu, uz tās uزلejot vai uzšķakstot ūdeni! Pastāv elektriskās strāvas trieciena risks.
 - Nekādā gadījumā neaiztieciet kontaktspraudni ar mitrām rokām. Nekādā gadījumā neatvienojiet iekārtu no kontaktligzdas, to velkot aiz kabeļa. Vienmēr velciet aiz kontaktspraudņa.
 - Iekārtas uzstādīšanas, apkopes, tīrišanas un remonta laikā to jāatvieno no barošanas avota.
 - Ja iekārtas barošanas savienojuma kabelis ir bojāts, lai izvairītos no riska tā nomaiņa jāuztic ražotājam, ražotāja pakalpojumu sniedzējam vai līdzīgi kvalificētām personām.
 - Iekārta jāuzstāda tā, lai to varētu pilnīgi atvienot no tīkla. Atbilstoši konstrukcijas prasībām, jābūt iespējamai atvienošanai vai nu ar barošanas vada kontaktspraudni, vai ar fiksētā elektroinstalācijā iebūvētu slēdzi.
 - Krāsns izmantošanas laikā tās aizmugurējā virsma sakarst. Pārliecinieties, ka elektriskais

savienojums nepieskaras aizmugurējai virsmai, jo tas var sabojāt savienojumus.

- Neiespiediet strāvas vadu starp krāsns durvīm un rāmi, un nenovietojiet to virs karstām virsmām. Pretējā gadījumā kabeļu izolācija var izkust, radīt īssavienojumu un aizdegties.
- Jebkurus darbus, kas saistīti ar elektroaprīkojumu un sistēmām, vajadzētu veikt tikai pilnvarotiem un kvalificētiem speciālistiem.
- Bojājuma gadījumā izslēdziet iekārtu un atvienojiet no strāvas avota. Lai to izdarītu, atvienojiet atbilstošo mājas drošinātāju.
- Pārliecinieties, vai drošinātāja pretestība atbilst produkta specifikācijai.

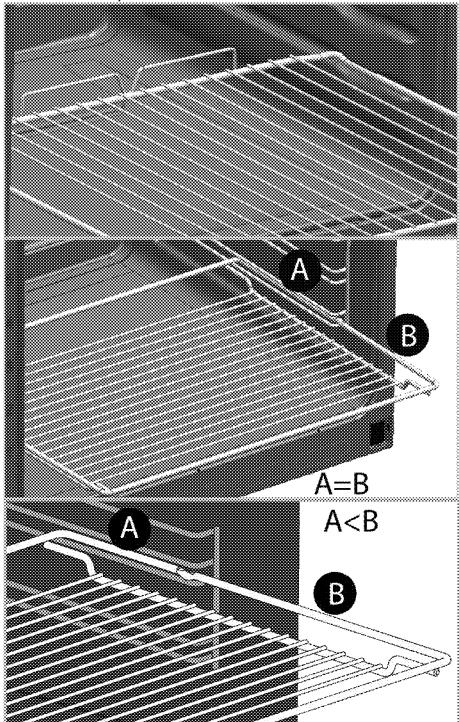
Produkta drošība

- BRĪDINĀJUMS: Šī iekārta un tās ārejās daļas lietošanas laikā sakarst. Rīkojieties uzmanīgi un nepieskarieties sildelementiem. Par 8 gadiem jaunāki bērni nedrīkst atrasties iekārtas tuvumā, ja vien viņi netiek pastāvīgi uzraudzīti.
- Nekādā gadījumā neielietojiet iekārtu tad, kad jūsu spriešanas spējas vai koordinācija ir paslītinājusies alkohola un/vai medikamentu lietošanas rezultātā.
- Uzmanieties, ja traukos atrodas alkoholiskie dzērieni. Alkohols

augstā temperatūrā izgaro un var izraisīt ugunsgrēku, jo nonākot saskarē ar karstām virsmām var aizdegties.

- Nenovietojiet blakus iekārtai viegli uzliesmojošus materiālus, jo izmantošanas laikā iekārtas sāni var sakarst.
- Šī iekārta izmantošanas laikā sakarst. Rīkojieties uzmanīgi un nepieskarieties sildelementiem krāsns iekšpusē.
- Neaizprostojiet ventilačijas atveres.
- Nekarsējiet cepeškrāsnī aizvērtas skārdenes un stikla burkas. Burkā var sakrāties spiediens un burka var uzsprāgt.
- Nelieciet cepešpannas, traukus vai alumīnija foliju tieši uz cepeškrāsns pamatnes. Siltuma uzkrāšanās var sabojāt cepeškrāsns pamatni.
- Neizmantojiet asus tīrišanas līdzekļus vai asus metāla skrāpjus cepeškrāsns durvju stikla tīrišanai, jo tie var saskrāpēt virsmu un rezultātā stikls var ieplaisāt.
- Ierīces tīrišanai neizmantojiet tvaika tīrītājus, jo tas var izraisīt elektriskās strāvas triecienu.
- (Atšķiras atkarībā no iekārtas modeļa.)
Pareiza stiepļu plaukta un paplātes novietošana uz stiepļu režiem

Stiepļu plaukta un/vai paplātes pareiza novietošana uz plaukta ir ļoti svarīga. lebīdīet stiepļu plauktu vai paplāti starp 2 sliedēm. Pirms pārtikas novietošanas uz grila vai paplātes pārliecinieties, vai tie ir stabili ievietoti. (Lūdzu, skatiet attēlu tālāk.)



- Neizmantojiet iekārtu, ja priekšējo durvju stikls ir izņemts vai ieplaisājis.
- Krāns rokturis nav dvieļu žāvētājs. Kamēr ieslēgta grila funkcija, nekariniet uz atvērtām durvīm dvieli, cimduis vai līdzīgus tekstilizstrādājumus.

- Karstā cepeškrāsnī ievietojot ēdienus un tos izņemot no cepeškrāsns, vienmēr izmantojiet siltumizturīgus virtuves cimdus.
 - Ieklājiet cepamo papīru ēdiena gatavošanas katlā vai cepeškrāsns piederumā (paplātē, grila režīgā utt.) kopā ar ēdienu un ievietojet visu iepriekš sasildītā krāsnī. Noņemiet cepamā papīra liekās daļas, kas atrodas ārpus piederuma vai katla malām, lai novērstu cepamā papīra saskaršanos ar cepeškrāsns sildelementu. Nekad nelietojet cepamo papīru temperatūrā, kas pārsniedz norādīto cepamā papīra lietošanas temperatūru. Neklājiet cepamo papīru tieši uz cepeškrāsns pamatnes.
 - BRĪDINĀJUMS: Lai novērstu strāvas trieciena draudus, pirms lampas nomaiņas pārliecinieties, ka ierīces strāvas vads ir atvienots vai ir izslēgts slēdzis.
 - Iekārtu nedrīkst uzstādīt aiz dekoratīvajām durvīm, pretējā gadījumā tā var pārkarst.
- Lai nodrošinātu iekārtas ugunsdrošību, rīkojieties šādi.
- Pārliecinieties, ka spraudkontakts labi atbilst kontaktligzdai, kā arī nedzirkstēlo.
 - Neizmantojiet bojātu vai ieplīsušu vadu vai pagarinātāju, atskaitot oriģinālo vadu.

- Nodrošiniet, lai uz iekārtas ligzdas nenokļūst šķidrums vai mitrums.

Paredzētā lietošana

- Šī iekārta ir paredzēta izmantošanai mājsaimniecībā. Tās lietošana komerciālām vajadzībām nav pieļaujama.
- UZMANĪBU! Šī iekārta ir paredzēta tikai ēdiena gatavošanai. To nevajadzētu izmantot nekādiem citiem mērķiem, piemēram, telpas apsildīšanai.
- Šo iekārtu nevajadzētu lietot šķīvju sasildīšanai zem grila, dvieļu un trauku lupatu žāvēšanai, tās pakarinot uz rokturiem, kā arī sakarsēšanai.
- Ražotājs neuzņemsies atbildību par bojājumiem, kas radušies nepareizas izmantošanas vai apiešanās rezultātā.
- Krāsns var tikt izmantota ēdiena atlaidināšanai, cepšanai, apcepšanai un grilēšanai.

Bērnu drošība

- BRĪDINĀJUMS: Ārējās daļas lietošanas laikā var sakarst. Neļaujiet tuvumā atrasties maziem bērniem.
- Iepakojuma materiāli var būt bīstami bērniem. Neļaujiet bērniem spēlēties ar iepakojuma materiāliem. Lūdzu, atbrīvojieties no visām iepakojuma daļām atbilstoši vides standartiem.

- Elektriskās iekārtas ir bīstamas bērniem. Iekārtas darbības laikā neļaujiet bērniem atrasties tās tuvumā, un neļaujiet bērniem spēlēties ar iekārtu.
- Nenovietojiet virs iekārtas nekādus priekšmetus, pēc kuriem bērni varētu sniegties.
- Kad krāsns durvis ir atvērtas, nelieciet uz tām smagus priekšmetus un neļaujiet bērniem uz tām sēdēt. Tas var izraisīt krāsns apgāšanos vai sabojāt durvju enģes.

Atbrīvošanās no vecās iekārtas

Atbilstība EEIA direktīvai un atkritumu pārstrāde:



Šī iekārta atbilst ES EEIA direktīvas (2012/19/ES) prasībām. Šīs izstrādājums ir markēts ar elektrisko un elektroisko iekārtu atkritumu (EEAI) klasifikācijas simbolu.

Šī iekārta ir izgatavota no augstas kvalitātes detaļām un materiāliem, kas ir atkārtoti izmantojami un piemēroti otreizējai pārstrādei. Pēc iekārtas kalpošanas laika beigām neizmetiet to kopā ar parastajiem mājsaimniecības un ciemiem atkritumiem. Nogādājiet to elektrisko un elektroisko iekārtu savākšanas centrā, lai varētu veikt otreizējo pārstrādi. Plašāku informāciju par savākšanas centriem varat uzzināt vietējā pašvaldībā.

Atbilstība direktīvai par bīstamo vielu ierobežošanu elektroņiskajā un elektriskajā aprīkojumā:

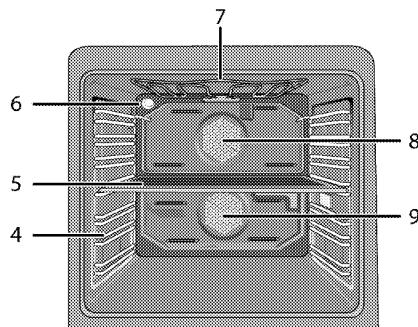
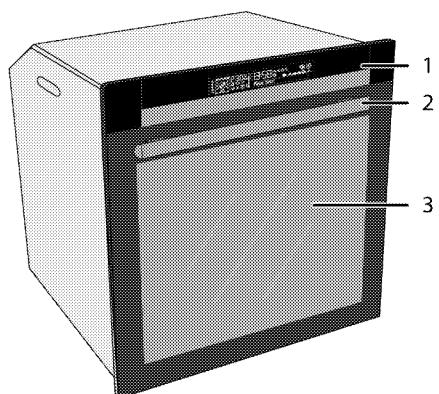
Jūsu nopirkta iekārta atbilst ES direktīvas par bīstamo vielu ierobežošanu elektroņiskajā un elektriskajā aprīkojumā (2011/65/ES) prasībām. Tās sastāvā nav šajā direktīvā norādīto kaitīgo un aizliegto materiālu.

Atbrīvošanās no iepakojuma materiāla

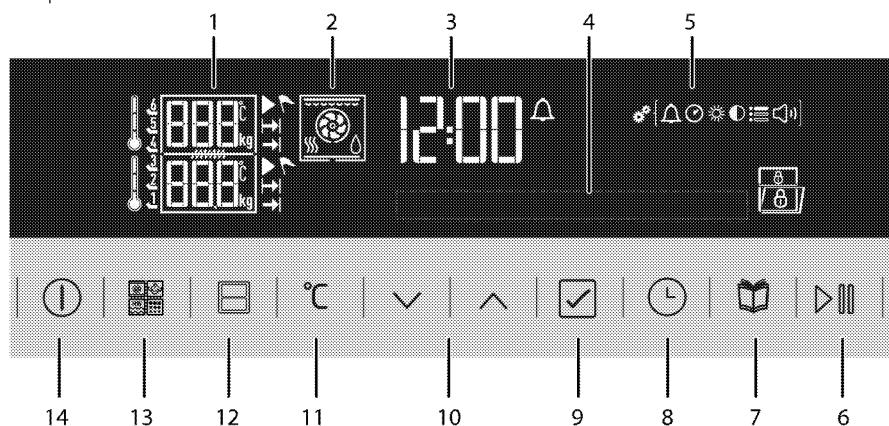
- Iepakojuma materiāli ir bīstami bērniem. Turiet iepakojuma materiālus drošā vietā, kurā tiem nevar piekļūt bērni. Iekārtas iepakojuma materiāli ir izgatavoti no otreizēji pārstrādājamiem materiāliem. Atbrīvojieties no tiem pareizi un sašķirojiet atbilstoši noteikumiem par atkritumu pārstrādi. Neatbrīvojieties no tiem kopā ar parastajiem mājsaimniecības atkritumiem.

2 Vispārīgā informācija

Pārskats



- | | | | |
|---|--------------------|---|---|
| 1 | Vadības panelis | 7 | Augšējais sildelements |
| 2 | Rokturis | 8 | Augšējās sadalas ventilatora motors (aiz skārda loksnes) |
| 3 | Priekšējās durvis | 9 | Apakšējās sadalas ventilatora motors (aiz skārda loksnes) |
| 4 | Plaukta stāvokļi | | |
| 5 | Vidusdalas plāksne | | |
| 6 | Lampa | | |



- | | | | |
|----|--|----|--|
| 1 | Temperatūras/svara indikatora laiks | 11 | Temperatūras/svara/pastiprinātāja iestatīšanas taustiņš |
| 2 | Funkciju displejs | 12 | Krāsns sadalas atlases taustiņš |
| 3 | Pareiza laika indikatora laiks | 13 | Funkcijas atlases taustiņš * |
| 4 | Teksta displejs | 14 | IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS taustiņš |
| 5 | Iestatījumu izvēlnes simboli | * | Pieejams krāsnī ar pašattirīšanās, tvaika un mikrovilņu iepāšībām. |
| 6 | Ēdienu gatavošanas sākšanas/beigšanas taustiņš | | |
| 7 | Ērtas ēdienu izvēlnes atlases taustiņš | | |
| 8 | Laika un iestatījumu taustiņš | | |
| 9 | Apstiprinājuma taustiņš | | |
| 10 | Taustiņi Uz augšu / Uz leju (pārvietošanās izvēlnē) (izvēlnes atlase) | | |

Iepakojuma saturs

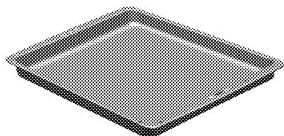


Komplektācijā ietilpst ošie piederumi atšķiras atkarībā no iekārtas modeļa. Jūsu iekārtai var nebūt paredzēti visi lietotāja rokasgrāmatā aprakstītie piederumi.

1. Lietotāja rokasgrāmata

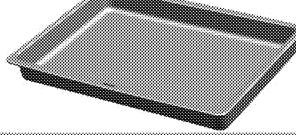
2. Standarta paplāte

Lietojama konditorijas izstrādājumiem, saldētai pārtikai un lieliem cepešiem.



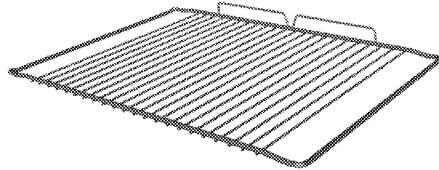
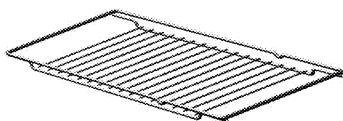
3. Dzīļā paplāte

Lietojama konditorijas izstrādājumiem, lieliem cepešiem, sulīgiem ādiņiem un tauku savākšanai grilēšanas laikā.



4. Grila režģis

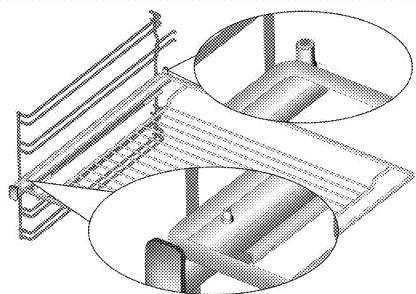
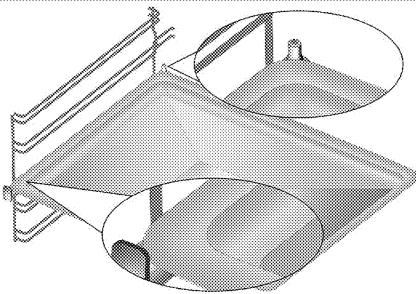
Lietojams apcepšanai un sautējuma traukos cepamās, apcepamās vai gatavojamās pārtikas novietošanai uz vēlamā plaukta.



5. Pareiza stieplju plaukta un paplātes novietošana uz teleskopiskajiem plauktiem (Šī funkcija ir izvēles iespēja. Jūsu ierīcē tā var nebūt pieejama.)

Teleskopiskie plaukti ļauj daudz vieglāk ielikt un izņemt paplātes un stieplju plauktu.

Izmantojot paplāti un stieplju plauktu kopā ar teleskopiskajiem plauktiem, pārliecieties, ka teleskopiskā plaukta aizmugurē esošās tapas atrodas iepretim stieplju plaukta un paplātes malām.



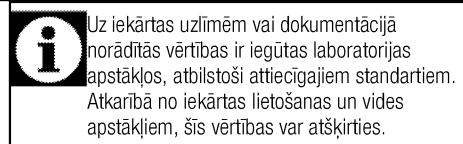
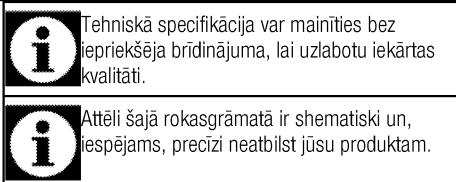
Tehniskā specifikācija

| | |
|--|---|
| Spriegums/frekvence | 220-240 V ~ 50 Hz |
| Kopejais jaudas patēriņš | 3,5 kW |
| Kabeļa tips/šķērsgriezums | min.H05V-FG 3 x 1,5 mm ² |
| Ārejie izmēri (augstums/platums/dzilums) | 595 mm/594 mm/567 mm |
| Uzstādišanas izmēri (augstums/platums/dzilums) | **590 vai 600 mm/560 mm/min. 550 mm |
| Galvenā krāsns | Daudzfunkciju krāsns - Divu sadalu krāsns |
| Iekšēja lampa | 15/25 W |
| Grila jaudas patēriņš | 2.2 kW |

Pamatinformācija. Elektriskajām krāsnīm uz enerģijas markējuma norādītie dati atbilst EN 60350-1 / IEC 60350-1 standartam. Šīs vērtības noteiktas standarta noslodzes apstāklos ar ieslēgtu apakšējo un augšējo sildelementu vai karsešanas laikā izmantojot ventilatoru (ja piemērojams).

Elektroenerģijas efektivitātes klase ir noteikta atbilstoši šādai prioritizācijas sistēmai atkarībā no produkta attiecīgo funkciju pieejamības. 1 - Ēdienu gatavošana ar Eco ventilatoru, 2 - Turbo lēnā gatavošana, 3 - Turbo gatavošana, 4 - Augšējā un apakšējā sildelementa un ventilatora izmantošana, 5 - Augšējā un apakšējā sildelementa izmantošana.

** Skatiet *Uzstādišana, Lappuse 12.*



3 Uzstādīšana

Iekārtu jāuzstāda kvalificētam speciālistam atbilstoši spēkā esošajiem noteikumiem. Pretējā gadījumā garantija tiks atcelta. Ražotājs neuzņemsies atbildību par bojājumiem, kas radušies nepilnvarotu personu veiktu darbību rezultātā, un tas var atcelt iekārtas garantiju.



Par iekārtas novietošanas vietas sagatavošanu un pievienošanu elektrotīklam ir atbildīgs pats klients.



BĪSTAMI:

Šī iekārta jāuzstāda atbilstoši visiem vietējiem gāzes un/vai elektrības noteikumiem.



BĪSTAMI:

Pirms uzstādīšanas vizuāli pārbaudiet, vai nav redzami iekārtas bojāumi. Ja redzami bojāumi, tad neuzstādīet iekārtu.

Bojātas iekārtas var radīt risku jūsu drošībai.

- Izmantotajām virsmām, sintētiskajiem laminātām materiāliem un līmēm jābūt karstumizturīgiem (min. 100 °C).
- Virtuves skapišus jānovieto vienā līmenī un jānostiprina.
- Ja zem cepeškrāsns ir atvilkne, starp cepeškrāsnī un atvilkni jāuzstāda plauks.
- Iekārtu jānes vismaz divām personām.



Neuzstādīet iekārtu blakus ledusskapjiem vai saldētavām. Iekārtas izstarotais siltums palielinās dzesēšanas iekārtu enerģijas patēriņu.



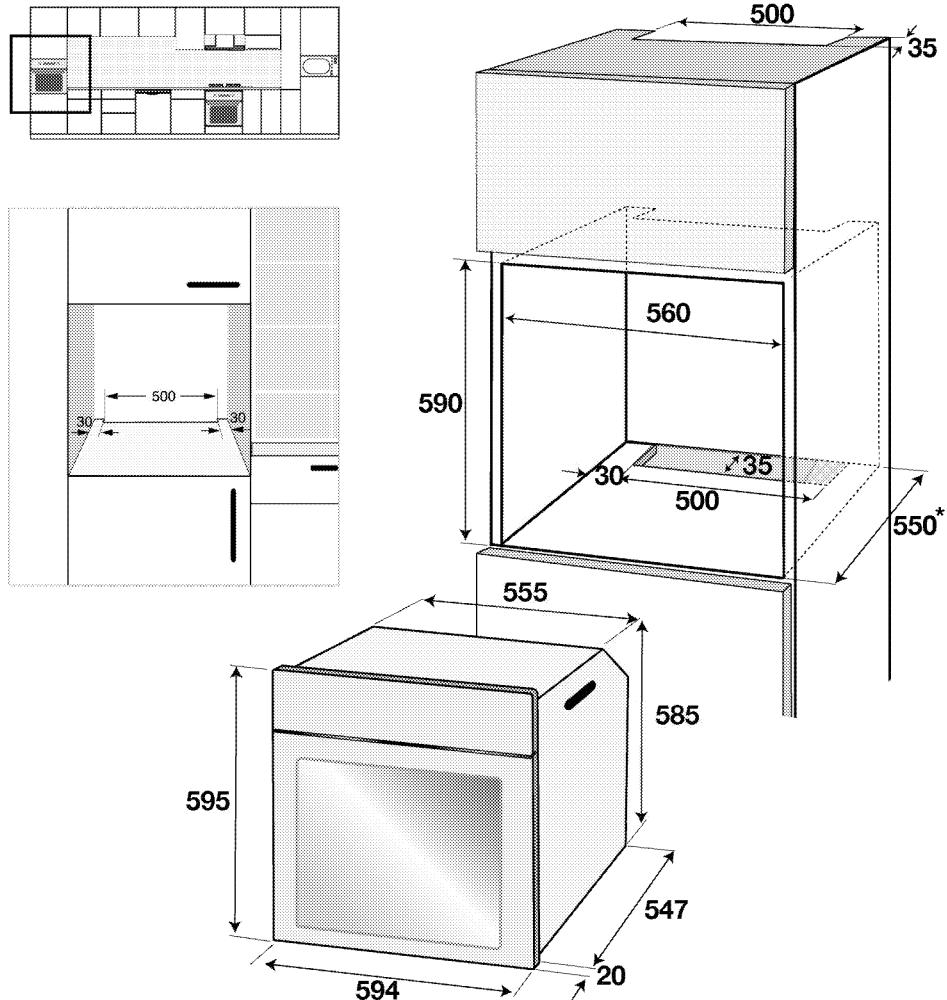
Nenesiet un nepārvietojiet iekārtu, to turot aiz durvīm un/vai roktura.



Ja iekārtai ir stieplju rokturi, tad pēc tās pārvietošanas iebīdot šos rokturus atpakaļ sānu sienās.

Pirms uzstādīšanas

Šī iekārta ir paredzēta uzstādīšanai virtuves skapjos, kurus iespējams iegādāties veikalos. Starp iekārtu un virtuves sienām un mēbelēm ir jānodrošina droša distance. Skatiet attēlu (vērtības norādītas mm).



* min.

Uzstādīšana un pievienošana

- Iekārtu var uzstādīt un pievienot tikai atbilstoši valsti pieņemtajiem noteikumiem par uzstādišanu.

Pievienošana elektrotīklam

Pievienojiet iekārtu pie izezemētas kontaktligzdas/līnijas, kas aizsargāta ar tabulā "Tehniskā specifikācija" norāditajām vērtībām atbilstošu mazgabarīta bloķēšanas sistēmu. Neatkarīgi no tā, vai iekārtai ir vai nav transformators, lieciet iekārtu izezemēt kvalificētam elektrikim. Mūsu uzņēmums nebūs atbildīgs par bojājumiem, kas radīsies iekārtu izmantojot bez izezemējuma atbilstoši vietējiem noteikumiem.



BĪSTAMI:

Iekārtu pie barošanas avota drīkst pievienot tikai pilnvarots un kvalificēts speciālists. Iekārtas garantijas periods sākas tikai pēc pareizas uzstādišanas. Ražotājs neuzņemsies atbildību par bojājumiem, kas radīsies nepilnvarotu personu veiktu darbību rezultātā.

**BĪSTAMI:**

Barošanas kabelis nedrīkst tikt saspiests, salocīts vai iespiests vai saskarties ar iekārtas karstajām detalēm.

Bojāta barošanas kabeļa nomaiņa ir jāveic kvalificētam elektrikim. Pretejā gadījumā pastāv elektriskās strāvas trieciena, issavienojuma vai aizdegšanās risks!

- Savienojumam jāatbilst valsts noteikumiem.
- Strāvas avota datiem jāatbilst datiem, kas norādīti uz iekārtas tipa uzlīmes. Lai apskatītu tipa uzlīmi, atveriet priekšējas durvis.
- Iekārtas barošanas kabelim ir jāatbilst vērtībām, kas norādītas tabulā "Tehniskā specifikācija".

**BĪSTAMI:**

Pirms jebkura darba, kas saistīts ar elektroinstalāciju, sākšanas atvienojet šo iekārtu no strāvas avota.

Pastāv elektriskās strāvas trieciena risks.



Pēc uzstādišanas barošanas kabeļa spraudniem ir jābūt viegli sasniedzamam (nenovietojiet kabeli virs plīts vismas).

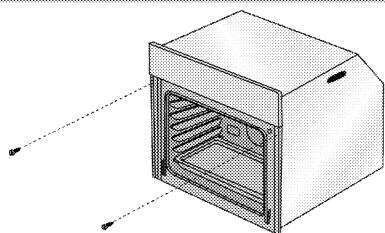


Veicot elektroinstalāciju, jums jāpakļaujas nacionālajiem/vietējiem elektības noteikumiem un jāizmanto piemērota rozete un kontaktdakša, pieslēdzot plīti. Ja izstrādājuma maksimālā strāva pārsniedz pašreizējās rozetes un kontaktdakšas iespējas, izstrādājums ir jāpieslēdz tiešā caur fiksētu elektroinstalāciju, neizmantojot rozeti un kontaktdakšu.

Iespaidiet barošanas kabeli kontaktligzda.

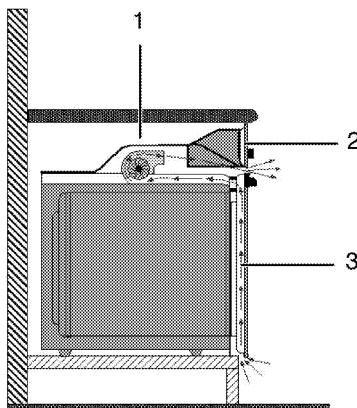
iekārtas uzstādišana

1. Iebiediet plīti skapī, nocentrijet un nostipriniet, uzmanoties, lai barošanas kabelis netiek bojāts un/vai saspiests.



Nostipriniet krāsnī ar 2 skrūvēm, kā parādīts attēlā. Pēc uzstādišanas pārliecinieties, vai skrūves ir pietiekami pievilktais un plīts nekustas. Ja plīts nav

uzstādīta atbilstoši norādījumiem un skrūves nav pietiekami pievilktais, plīts var sašķiebties.

iekārtām ar dzesēšanas ventilatoru (Jūsu ierīcē tā var nebūt pieejama.)

1 Dzesēšanas ventilators

2 Vadības panelis

3 Durvis

Iebūvētais dzesēšanas ventilators atdesē gan iebūvēto korpusu, gan iekārtas priekšpusi.



Dzesēšanas ventilators turpina darboties aptuveni 20-30 minūtes pēc krāsns izslēgšanas.

Ja esat garavojis ēdienu, izmantojot ieprogrammētu cepeškrāsns taimeri, tad ēdienu gatavošanas beigās kopā ar citām funkcijām izslēgsies arī dzesēšanas ventilators.

Pēdējā pārbaude

1. Izstrādājuma lietošana
2. Pārbaudiet funkcijas.

Atbrīvošanās no vecās iekārtas

- Saglabājiet iekārtas oriģinālo kasti un transportējiet iekārtu tajā, levérojet uz kartona kastes dotos norādījumus. Ja jums nav oriģinālās kartonas kastes, iepakojiet iekārtu burbuļplēvē vai biezā kartonā un rūpīgi aptiniet ar līmlenti.
- Lai stieplju plaukts un paplāte, kas atrodas krāsnī, nesabojātu krāsns durvis, krāsns durvju iekšpusē, vienā līmenī ar plaplātēm, piestipriniet kartona strēmelites. Ar līmleni pielīmējiet krāsns durvis pie sānu sienām.
- Neceliet un nepārvietojiet iekārtu, to turot aiz durvīm vai roktura.



Nenovietojiet uz iekārtas nekādus priekšmetus
un pārvietojiet to stateniski.



Aplūkojiet savu iekārtu un pārliecinieties, vai
transportēšanas laikā tā nav tikusi bojāta.

4 Sagatavošana

Padomi par elektroenerģijas taupīšanu

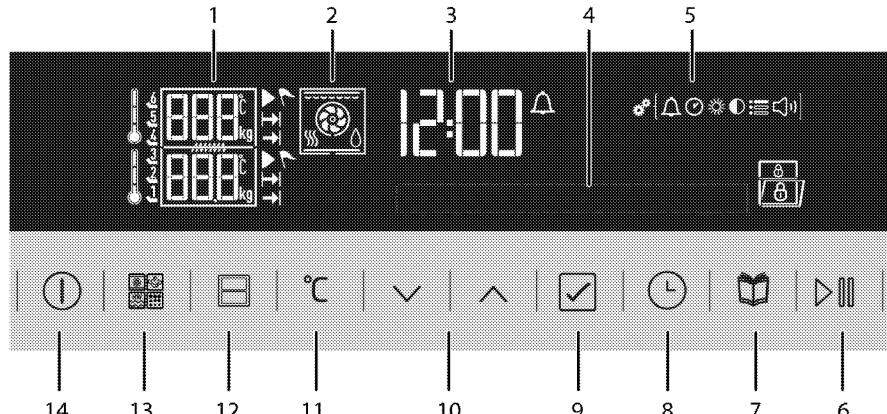
Šī informācija jums palīdzēs izmantot iekārtu ekoloģiski un ekonomiski.

- Gatavojet ēdienu cepeškrāsnī tumšas krāsas un emaljētos traukos, jo tas nodrošinās labāku siltuma vadišanu.
- Pirms ēdienu gatavošanas iepriekš sasildiet cepeškrāsnī, ja tas ir ieteikts lietotāja rokasgrāmatā vai ēdienu gatavošanas pamācībā.
- Ēdienu gatavošanas laikā bieži neviriniet cepeškrāsns durtiņas.

- Ja vien iespējams, mēģiniet cepeškrāsnī vienlaikus gatavot vairākus ēdienus. Varat gatavot ēdienu novietojot divus traukus ar ēdienu uz grila režģa.
- Ja jums jāgatavo vairāki ēdieni, gatavojet tos uzreiz vienu pēc otra. Tad cepeškrāsns jau būs karsta.
- Varat ietaupīt elektroenerģiju, izslēdzot cepeškrāsnī dažas minūtes pirms ēdienu gatavošanas beigām. Neatveriet cepeškrāsns durvis.
- Pirms saldētu ēdienu gatavošanas tos atlaidiniet.

Sākotnējā izmantošana

Sākotnējā laika iestatīšana



- 1 Temperatūras/svara indikatora laiks
2 Funkciju displejs
3 Pareiza laika indikatora laiks
4 Teksta displejs
5 Iestatījumu izvēlnes simboli
6 Ēdienu gatavošanas sākšanas/beigšanas taustiņš
7 Ērtas ēdienu izvēlnes atlases taustiņš
8 Laika un iestatījumu taustiņš
9 Apstiprinājuma taustiņš
10 Taustiņi Uz augšu / Uz leju (pārvietošanās izvēlnē) (izvēlnes atlase)
11 Temperatūras/svara/pastiiprinātāja iestatīšanas taustiņš
12 Krāsns sadalības atlases taustiņš
13 Funkcijas atlases taustiņš *
14 IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS taustiņš
* Pieejams krāsns ar pašattīrīšanās, tvaika un mikrovilņu īpašībām.

Iestatiet sākotnējo laiku

1. Pirmo reizi ieslēdzot ierīci, displejā sāks mirgot stundu laiks un simbols . Tiks parādīts teksts "Set the current time" (iestatīt pašreizējo laiku).



2. Izmantojiet taustiņu , lai iestatītu stundas.
3. Lai apstiprinātu stundu iestatījumu, pieskarieties
4. Sāks mirgot minūšu laiks un simbols . Iestatiet minūtes ar taustiņu . Lai apstiprinātu minūšu iestatījumu, pieskarieties



» Displejs pārslēgšies gaidstāves režīmā. Displejā būs redzams tikai pašreizējais laiks.



Valodas iestatīšana

Valodu var iestatīt tikai tad, kad cepeškrāsns ir gaidstāves režīmā.

1. Pieskarieties , līdz iestatījumu izvēlnē tiek parādīts simbols .

Language: English

2. Simbols displejā sāks mirgot, un tiks parādīta valodas iestatīšanas iespēja.
3. Pieskarieties taustiņam , lai atlasītu vēlamo valodu.
4. Lai apstiprinātu iestatījumu, pieskarieties .
- » Displejs pārslēgšies gaidstāves režīmā. Displejā būs redzams tikai pašreizējais laiks.
- » Kad displejs ir šādā statusā, var izmantot tikai taustiņu un . Visas darbības ir iespējams veikt iestatījumu izvēlnē.



Ja rodas energoapgādes pārraukums vai ierīce ir atvienota no elektrotīkla un atkal pieslēgta, tiks vēlreiz parādīta laika iestatīšanas izvēlne.

Iekārtas pirmā tīrišanas reize



Virsmu var sabojāt zināmi mazgāšanas līdzekļi vai tīrišanas materiāli.
Tīrišanai neizmantojiet agresīvus mazgāšanas līdzekļus, tīrišanas pulverus/krēmus vai citus asus priekšmetus.

1. Nonemiet visus iepakojuma materiālus.
2. Noslaukiet iekārtas virsmas ar mitru drāniņu vai sūklīti un noslaukiet ar drāniņu.

Sākotnējā sakarsēšana

Karsējet iekārtu aptuveni 30 minūtes un pēc tam izslēdziet. Šādā veidā tiks nodedzināti un notīriți jebkuri ražošanas atlīkumi vai slānji.



BRĪDINĀJUMS

Karstas virsmas izraisa apdegumus! Iekārtā lietošanas laikā var būt karsta. Nekādā gadījumā nepieskarieties karstiem degliem, krāsns iekšpusē, sildelementiem utt. Neļaujiet bērniem atrasties krāsns tuvumā.

Karstā cepeškrāsnī ieviejojot ēdienus un tos izņemot no cepeškrāsns, vienmēr izmantojiet siltumizturīgas virtuves cīmdu.

Elektriskā cepeškrāsns

1. Izņemiet no cepeškrāsns visas paplātes un grila režģi.
2. Aizveriet cepeškrāsns durvis.
3. Izvēlieties statisko pozīciju.

Cepeškrāsns ar grili

1. Izņemiet no cepeškrāsns visas paplātes un grila režģi.
2. Aizveriet cepeškrāsns durvis.
3. Izvēlieties visaugstāko grila jaudu. Skatiet .
4. Darbiniet cepeškrānsi aptuveni 30 minūtes.
5. Izslēdziet grili. Skatiet



Sākotnējās izmantošanas laikā iekārtā var pāris stundas dūmot un smakot. Tā ir visai normāli. Nodrošiniet, ka telpa tiek labi vēdināta, lai izvadītu dūmus un smaku. Izvairieties no tiešas radušos dūmu un smakas ieelpošanas.

5 Krāsns izmantošana

Vispārīga informācija par cepšanu, apcepšanu un grilēšanu



BRĪDINĀJUMS

Karstas virsmas izraisa apdegumus! Iekārtā lietošanas laikā var būt karsta. Nekādā gadījumā nepieskarieties karstiņiem degļiem, krāsns iekšpusēi, sildelementiņam utt. Neļaujiet bērniem atrasties krāsns tuvumā.

Karstā cepeškrāsnī ievietojot ēdienu un tos izņemot no cepeškrāsns, vienmēr izmantojiet siltumzīturīgus virtutes cīmdušus.



BĪSTAMI:

Atveriet krāsns durvis uzmanīgi, jo pa tām var izplūst karsts tvaiks.

Izplūstošais tvaiks var applaucēt rokas, seju un/vai acis.

Padomi par kūku cepšanu

- Izmantojiet metāla šķīvus ar piemērotu pārkājumu, pie kura pārtika nepielip, alumīnija kārbas vai karstumzīturīgas silikona veidnes.
- Pēc iespējas labāk izmantojiet vietu uz režģa.
- Novietojiet cepamo veidni plaukta vidū.
- Pirms krāsns vai grila ieslēgšanas izvēlieties pareizo plaukta pozīciju. Nemainiet plaukta novietojumu, kad krāsns ir karsta.
- Turiet krāsns durvis aizvērtas.

Padomi par gaļas cepšanu

- Pirms pagatavošanas sākšanas vesela cāja, tītara vai liela gaļas gabala ierīvēšana ar mērci, piemēram citrona sulu un melnajiem pipariem, palielinās ēdienu gatavošanas veikspēju.
- Gaļu ar kauliem ir jāceļ aptuveni 15-30 minūtes ilgāk nekā tāda paša izmēra cepetis bez kauliem.
- Katram gaļas biezuma centimetram ir vajadzigs aptuveni 4-5 minūtes ilgs gatavošanas laiks.
- Pēc ēdienu gatavošanas laika paiešanas atstājiet gaļu krāsnī uz vēl aptuveni 10 minūtēm. Tas ļaus gaļas sulai tikt vienmērigāk sadalīt pa visu cepeti, un tā netecēs galas sagriešanas laikā.
- Ugunsizturīgā traukā ievētotu zīvi jānovieto uz vidēja vai zemākā plaukta.

Padomi par grilēšanu

Kad tiek grilēta gaļa, zīvis un mājpurni, tie ātri kļūst brūni, iegūst jauku garoziņu un nekļūst sausi. Īpaši labi piemēroti grilēšanai ir plakani gabali, uz iesma

uzdurami gaļas gabali un cisiņi, kā arī dārzeni ar augstu ūdens saturu, teiksim, tomāti un sipoli.

- Izkartojiet grilējamos gabaliņus uz stieplu grila vai cepešpannas ar stieplu grili tā, lai to aizņemta platība nav lielāka par sildelementa izmēriem.
- Ievietojiet stieplu plauktu vai cepešpannu ar grili vajadzīgajā krāsns līmenī. Ja grilējat uz stieplu plauktu, ievietojiet cepešpannu apakšējā pozīcijā — tādējādi cepešpannā noklūs tauki. Izvietojamās cepešpannas izmēram jābūt tādam, lai nosegtu visu grilēšanas apgalbu. Šāda cepešpanna var nebūt iekļauta izstrādājuma komplektācijā. Lai cepešpannu būtu vieglāk tīrit, ieļejet tajā nedaudz ūdens.



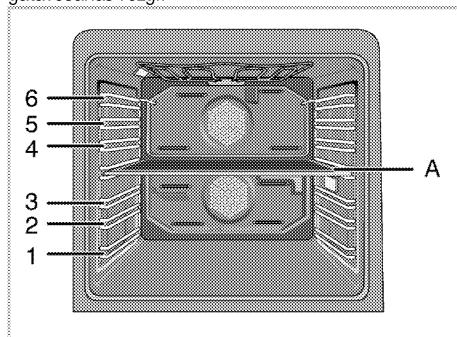
Grilēšanai nepiemērota pārtika rada aizdegšanas risku. Grilējiet tikai tādu pārtiku, kas ir piemērots intensīvam grilēšanas karstumam.

Neievietojiet pārtiku pārāk tālu grila aizmugurē. Tā ir viskarstākā vieta un taukaina pārtika var aizdegties.

Kā lietot elektrisko cepeškrāsnī

Režģu novietojums

Cepeskrāsnī ir izmantojami seši režģi — trīs režģi apakšējā daļā un trīs augšējā daļā. Vietā, kur tiek uzstādīta cepeškrāsns vidusdaļas plāksne (A), atrodas vēl viens kanāls. Neizmantojiet to kā ēdienu gatavošanas režģi.



Cepeskrāsnī ir četras ēdienu gatavošanai paredzētas daļas.

| | | | | |
|--|--------------------------|---|--|---|
| | Augšējā daļa | Ir iespējams izmantot tikai augšējo daļu. Šī daļa ir piemērota grilēšanai un neliela apjoma ēdienu pagatavošanai. | | Ieslēdzot augšējo daļu, displejā būs redzama temperatūras vērtība, režīgu novietojums, gatavošanas simbols, gaidstāves simbols, gatavošanas laika simbols un gatavošanas beigu laika simbols. |
| | Apakšējā daļa | Ir iespējams izmantot tikai apakšējo daļu. Šī daļa ir piemērota vidēji liela apjoma ēdienu pagatavošanai. | | Ieslēdzot augšējo daļu, displejā būs redzama temperatūras vērtība, režīgu novietojums, gatavošanas simbols, gaidstāves simbols, gatavošanas laika simbols un gatavošanas beigu laika simbols. |
| | Apakšējā un augšējā daļa | Ir iespējams izmantot gan apakšējo, gan augšējo daļu. Šī daļa ir piemērota divu dažādu ēdienu gatavošanai. | | Ieslēdzot apakšējo un augšējo daļu, displejā būs atsevišķi redzama šo daļu temperatūras vērtība, režīgu novietojums, gatavošanas simbols, gaidstāves simbols, gatavošanas laika simbols un gatavošanas beigu laika simbols. |
| | Atsevišķa liela daļa | Ir iespējams izmantot atsevišķu lielu daļu. Šī daļa ir piemērota liela apjoma ēdienu un vairāku ēdienu pagatavošanai. | | Ieslēdzot atsevišķu lielu daļu, displejā bus redzama temperatūras vērtība, režīgu novietojums, gatavošanas simbols, gaidstāves simbols, gatavošanas laika simbols un gatavošanas beigu laika simbols. |

Cepēškrāsns funkcijas

Šajā sadalā ir aprakstītas visas cepeškrāsns funkcijas.

Šeit redzamo darba režīmu secība var atšķirties atkarībā no jūsu ierices izkārtojuma. Šīs funkcijas attiecas uz cepeškrāns tikai ar vienu lielu daļu.

| Simbols | Nosaukums | Apraksts |
|---------|---|--|
| | Statiski (augšējais un apakšējais sildelementi) | Vienlaikus darbojas augšējais un apakšējais sildelementi. Ēdienu gatavošanas laika izmantojiet tikai vienu paplati. |
| | Apakšējais sildelementi | Darbojas tikai apakšējais sildelementi. Tas ir piemērots picām un secīgai pārtikas apbrūnīšanai no apakšas. |
| | Statiski un ventilators (apakšējais/augšējais sildelementi ar ieslēgtu ventilatoru) | Darbojas augšējais un apakšējais sildelementi, kā arī ventilators (aizmugurējā siena). Ventilators vienmērīgi sadala karsto gaisu visā cepeškrāns. Ēdienu gatavošanas laiku izmantojiet tikai vienu paplati. |
| | Attlaidināšana (ieslēgts ventilators) | Cepēškrāns nav sakarsusi. Darbojas tikai ventilators (aizmugurējā siena). Šī funkcija ir piemērota sasaldētās granuletās pārtikas lēnai attlaidināšanai istabas temperatūrā un pagatavotā ēdienu atdzēsēšanai. |

| | | |
|--|--|---|
| | Ēdiena gatavošana, izmantojot ventilatoru | Darbojas tikai ventilators, ar karsešanu (aizmugurejā sienā). Ar karsešanu, izmantojot ventilatoru, sakarsētais tiek ātri un vienmērīgi sadalīts visa cepeškrāsmi. Lielākajā daļā gadījumu iepriekšēja sasildīšana nav nepieciešama. |
| | Augšējais sildelements un ventilators (augšējais sildelements ar ieslēgtu ventilatoru) | Darbojas augšējais sildelements un ventilators (aizmugurejā sienā). Ventilators vienmērīgā sadala karsto gaisu ar ventilatoru, nekā izmantojot tikai augšējo sildelementu. |
| | Pica | Vienlaikus darbojas apakšējais sildelements un ventilators ar sakarsēšanu (aizmugurejā sienā). Piemērots picas cepšanai. |
| | Multi „3D“ gatavošana | Vienlaikus darbojas augšējais sildelements un ventilators ar sakarsēšanu. Ēdiena gatavošanas laikā izmantojiet tikai vienu paplāti. |
| | Ekonomiskais grils | Darbojas tikai augšējā sildelementa iekšējā daļa cepeškrāsns griestos. Piemērots nelielu vai vidēji lielu gaļas gabalu grilešanai. |
| | Pilns grila režīms | Vienlaikus darbojas augšējā sildelementa iekšējā un ārejā daļa cepeškrāsns griestos. Piemērots vidēja lieluma gaļas gabalu grilešanai. |
| | Grils un ventilators (grilešana ar ieslēgtu ventilatoru) | Darbojas ventilators cepeškrāsns aizmugure kopā ar augšējā sildelementa iekšējo un ārejo daļu cepeškrāsns griestos. Ventilators vienmērīgi sadala karsto gaisu visā cepeškrāsmi. Piemērots videja lieluma gaļas gabalu grilešanai. |
| | Siltuma uzturēšana | Izmanto ēdiena ilgstošā saglabāšanai ēdiena pasniegšanas temperatūrā. Neizmantojiet pārtikas pagatavošanai. |
| | Gatavošana ar Eco ventilatoru | Darbojas tikai ventilators, ar karsēšanu (aizmugurejā sienā). Lai taupītu elektroenerģiju, izmantojiet tieši šo funkciju, nevis ēdiena gatavošanu ar karsēšanu, izmantojot ventilatoru un 160–220 °C temperatūru. Tomēr ēdiena gatavošanas laiks mazliet palielināsies. Ēdiena gatavošanas laiks izmantojot šo funkciju ir norādīts tabulā „Gatavošana, Izmantojot Eco ventilatoru“. |
| | Ēdiena gatavošana zemā temperatūrā | Pārtika tiek vienlaikus sakarsēta no augšas un apakšas. Tā ir piemērota lēnai ceptu gaļas gabalu (tēla gaļas, jēra gaļas, majputnu gaļas utt.) gatavošanai valējā traukā un zemā temperatūrā. Šī funkcija nodrošina, ka gaļa iekšpusē ir sulīga un mīksta. Lūdzu, izmantojiet higieniski piemērotus gaļas veidus. Vispirms apcepiet visas gaļas virsmas uz plīts, grila utt. Apcepto gaļu varat ilgstoši gatavot, izmantojot „zemās temperatūras gatavošanas“ funkciju. Ēdiena gatavošanas laikā izmantojiet tikai vienu paplāti. |

| | | | |
|--------------|--|--|--|
| Augšējā daļa | Karsēšana ar ventilatoru Ekonomiskais ventilators Augšējais sildelements un ventilators Pilns grila režīms un ventilators Pilns grila režīms | | Atlaidināšana Ekonomiskais grils |
| | Augšējā daļa | | Karsēšana ar ventilatoru Ekonomiskais ventilators Atlaidināšana Apakšējais sildelements |

| | |
|--------------------------|--|
| | Pica |
| Apakšējā un augšējā daļa | Darbojas ventilators + Darbojas ventilators Pilns grila režīms + Darbojas ventilators Atlaidināšana + Atlaidināšana Ekonomiskais grils + Darbojas ventilators Darbojas ventilators + Apakšējais sildelements Darbojas ventilators + Pica |
| Atsevišķa liela daļa | Statiski Statiski un ventilators Karsēšana ar ventilatoru Multi gatavošana (3D) Pica Augšējais sildelements un ventilators Pilns grila režīms un ventilators Pilns grila režīms Ekonomiskais grils Ekonomiskais ventilators Apakšējais sildelements Siltuma uzturēšana Ēdienu gatavošana zema temperatūra Atlaidināšana |

Funkciju tabula

Funkciju tabulā ir norādītas izmantojamās cepeškrāsns funkcijas un to minimālā un maksimālā temperatūra.

| | |
|--|---|
| | Funkcijas atšķiras atkarībā no ierīces modeļa. |
| | Regulēšanas laikā displejā mirgos attiecīgi simboli. |
| | Elektroapgādes traucējumu gadījumā programma tiks atcelta. Cepeskrāsns atkārtoti jāieprogrammē. |

| | |
|--|--|
| | Pareizu laiku nevar iestatīt, kamēr ieslēgta kāda cepeškrāsns funkcija vai daļēji vai arī cepeškrāsns darbojas automātiskajā vai daļēji automātiskajā režīmā. |
| | Pat tad, kad cepeškrāsns ir izslēgta, atverot tās durvis, ieslēdzas cepeškrāsns lampa. |
| | Visos ēdienu gatavošanas režīmos, izņemot funkciju „Warm Keeping” (Siltuma uzturēšana) un „Low Temperature Cooking” (Ēdienu gatavošana zemā temperatūrā), drošības apsvērumu dēļ maksimālais iestatāmais „Cooking time” (ēdienu gatavošanas laiks) ir 6 stundas. |

Atsevišķa liela daļa

| Funkcija | Ieteicamā temperatūra (°C) | Temperatūras diapazons (°C) |
|---------------------------------------|----------------------------|-----------------------------|
| Statiski | 200 | 40–280 |
| Statiski un ventilators | 175 | 40–280 |
| Karsēšana ar ventilatoru | 180 | 40–250 |
| Multi gatavošana (3D) | 205 | 40–250 |
| Pica | 210 | 40–280 |
| Augšējais sildelements un ventilators | 200 | 40–280 |
| Pilns grila režīms un ventilators | 200 | 40–280 |
| Pilns grila režīms | 280 | 40–280 |
| Ekonomiskais grils | 280 | 40–280 |
| Ekonomiskais ventilators | 180 | 160–220 |
| Apakšējais sildelements | 180 | 40–220 |
| Siltuma uzturēšana | 60 | 40–100 |

| | | |
|------------------------------------|----|--------|
| Ēdienu gatavošana zemā temperatūrā | 80 | 50–150 |
| Atlaidināšana | - | - |

| | | |
|--------------------------|-----|---------|
| režīms | | |
| Ekonomiskais grils | 280 | 40–280 |
| Ekonomiskais ventilators | 180 | 160–220 |
| Atlaidināšana | - | - |

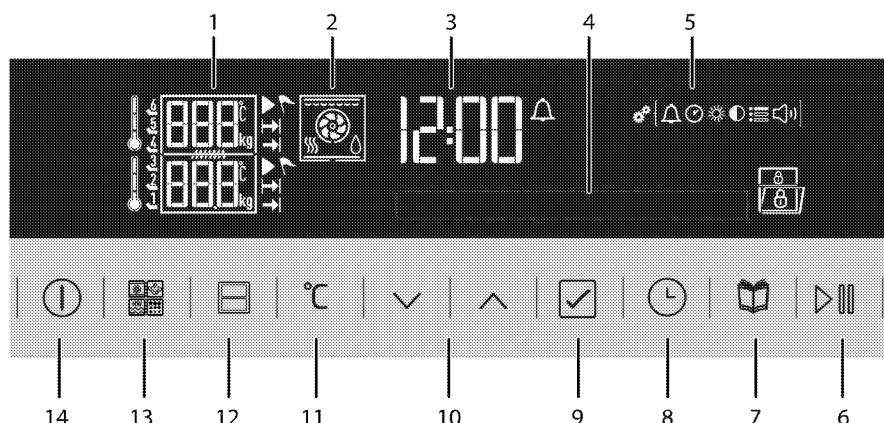
Augšējā daļa

| Funkcija | leteicamā temperatūra (°C) | Temperatūras diapazons (°C) |
|---------------------------------------|----------------------------|-----------------------------|
| Karsēšana ar ventilatoru | 180 | 40–250 |
| Augšējais sildelements un ventilators | 200 | 40–280 |
| Pilns grila režīms un ventilators | 200 | 40–280 |
| Pilns grila | 280 | 40–280 |

Augšējā daļa

| Funkcija | leteicamā temperatūra (°C) | Temperatūras diapazons (°C) |
|--------------------------|----------------------------|-----------------------------|
| Karsēšana ar ventilatoru | 180 | 40–250 |
| Pica | 210 | 40–280 |
| Ekonomiskais ventilators | 180 | 160–220 |
| Apakšējais sildelements | 180 | 40–220 |
| Atlaidināšana | - | - |

Cepēškrāsns vadības panela izmantošana



- 1 Temperatūras/svara indikatora laiks
- 2 Funkciju displejs
- 3 Pareiza laika indikatora laiks
- 4 Teksta displejs
- 5 Iestatījumu izvēlnes simboli
- 6 Ēdienu gatavošanas sākšanas/beigšanas taustiņš
- 7 Ēertas ēdienu izvēlnes atlases taustiņš
- 8 Laika un iestatījumu taustiņš
- 9 Apstiprinājuma taustiņš
- 10 Taustiņi Uz augšu / Uz leju (pārvietošanās izvēlnē) (izvēlnes atlase)

- 11 Temperatūras/svara/pastiprinātāja iestatīšanas taustiņš
- 12 Krāsns sadalījuma atlases taustiņš
- 13 Funkcijas atlases taustiņš *
- 14 IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS taustiņš
- * Pieejams krāsnīs ar pašattīršanās, tvaika un mikroviļņu ipašībām.

Displejā redzamie simboli:

- ≡⌚ Atrās sakarsēšanas (pastiprinātāja) simbols
- ➡ Ēdienu gatavošanas laika simbols



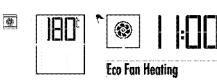
- Ēdiens gatavošanas laika beigu simbols
Brīdinājuma simbols
Gaidstāvēsimbols
Ēdiens gatavošanas simbols
Pašreizējā laika simbols
Iestatījumu simbols
Siltuma uzturēšanas simbols
Atlaidināšanas simbols
Taustīju bloķēšanas simbols
Durvju atvēršanas simbols
Spilgtuma iestatīšanas simbols
Skaļuma līmeņa iestatīšanas simbols
Valodas iestatīšanas simbols
Gaļas termozondes simbols*Atšķiras atkarībā no ierīces modeļa.

Cepēškrāsns atsevišķas daļas izmantošana

Manuāla lietošana

Manuālas lietošanas režīma laikā cepēškrāsns darbosies neatkarīgi no gatavošanas laika pēc funkcijas un temperatūras iestatīšanas. Gatavošanas laika beigās cepēškrāsns automātiski neizslēgsies. Gatavošana jāpabeidz cepēškrāsns lietotajam. Pirmo reizi ieslēdzot cepēškrāsns un iestatot pašreizējo laiku, cepēškrāsns pārslegsies atpakaļ gaidstāvēs režīmā. Dispļejā būs redzams tikai pašreizējais laiks.

- Izņemiet no cepēškrāsns vidusdaļas plāksni. Tikai pēc cepēškrāsns vidusdaļas plāksnes izņemšanas cepēškrāsns taimeris sāks darboties atsevišķas lielas cepēškrāsns daļas režīmā.
- Ieslēdziet cepēškrāsns, divas sekundes pieskaroties un turot nospiestu taustīju
- Pēc cepēškrāsns pirmās ieslēgšanas reizes tiks parādīta atsevišķa liela nodalījuma ēdienu gatavošanas funkcija.

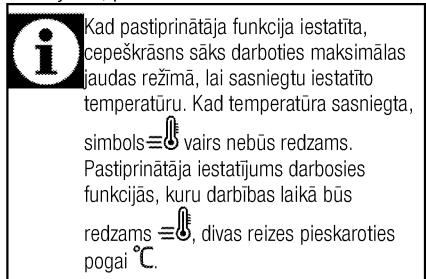


- Iestatiet vēlamo ēdienu gatavošanas funkciju, pieskaroties taustījam

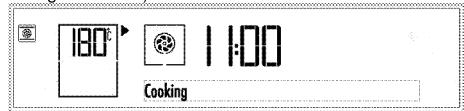
-
- Ja vēlaties mainīt temperatūru, vienu reizi pieskarieties , lai atvērtu temperatūras ekrānu. Dispļejā sāks mirgot simbols un tiks parādīts teksts "Temperature" (Temperatūra).



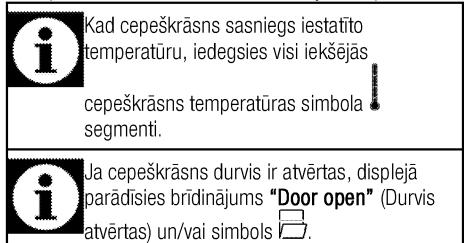
- Iestatiet vēlamo temperatūras līmeni, pieskaroties taustījam . Kad vēlamā vērtība sasniegta, pieskarieties taustījam , lai apstiprinātu temperatūru.
- Pastiprinātāja iestatījums: divas reizes pieskarieties pogai , lai aktivizētu pastiprinātāja iestatījumu. Dispļejā tiks parādīts brīdinājums "Booster passive" (Pastiprinātājs nav ieslēgts) un simbols
- Nospiediet taustīju vai , lai ieslēgtu pastiprinātāja iestatījumu. Dispļejā tiks parādīts brīdinājums "Booster active" (Pastiprinātājs ir ieslēgts) un simbols . Lai apstiprinātu iestatījumu, pieskarieties



- Ielieciet ēdienu cepēškrāsnī un aizveriet durvis.
- Ja ēdienu gatavošanas funkcijas un temperatūras vērtības ir piemērotas, pieskarieties un divas sekundes turiet nospiestu taustīju , lai sāktu ēdienu gatavošanu. Tiks sākta gatavošana un dispļejā parādīsies ziņojums "Cooking" (Ēdienu gatavošana).



» Cepēškrāsns sakarsis līdz iestatītai temperatūrai.



- Kad cepēškrāsns sasniegta iestatīto temperatūru, iedegsies visi iekšējās cepēškrāsns temperatūras simbola segmenti.
- Ja cepēškrāsns durvis ir atvērtas, dispļejā parādīsies brīdinājums "Door open" (Durvis atvērtas) un/vai simbols

11. Kad ēdienu gatavošana pabeigta, vēlreiz pieskarieties un divas sekundes turiet nospiestu taustīņu , lai pabeigtu gatavošanu.



Dalēji automātiska darbība

Pirma reizi ieslēdzot cepeškrāsnī un iestatot pašreizējo laiku, cepeškrāns pārslēgšies atpakaļ gaistāvēs režīmā. Dispļejā būs redzams tikai pašreizējais laiks. Dalēji automātiskas darbības režīmā varat noregulēt cepeškrāns darbības laika ilgumu (ēdienu gatavošanas laiku).

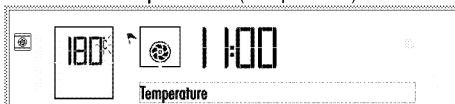
- Izņemiet no cepeškrāsns vidusdaļas plāksni.**
Tikai pēc cepeškrāsns vidusdaļas plāksnes izņemšanas cepeškrāns taimeris sāks darboties atsevišķas lielas cepeškrāns daļas režīmā.
- Leslēdziet cepeškrānsi, divas sekundes pieskaroties un turot nospiestu taustīņu .
- Pēc cepeškrāns pirmās ieslēgšanas reizes tiks parādīta atsevišķa liela nodalījuma ēdienu gatavošanas funkcija.



4. Iestatiet vēlamo ēdienu gatavošanas funkciju, pieskaroties taustīnam  .

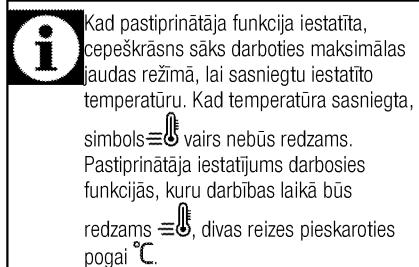


5. Ja vēlaties mainīt temperatūru, vienu reizi pieskarieties , lai atvērtu temperatūras ekrānu. Dispļejā sāks mirgot  simbols un tiks parādīts teksts "Temperature" (Temperatūra).



- Iestatiet vēlamo temperatūras līmeni, pieskaroties taustīnam  . Kad vēlamā vērtība sasniegta, pieskarieties taustīnam , lai apstiprinātu temperatūru.
- Pastiprinātāja iestatījums: divas reizes pieskarieties pogai , lai aktivizētu pastiprinātāja iestatījumu. Dispļejā tiks parādīts brīdinājums "Booster passive" (Pastiprinātājs nav ieslēgts) un simbols .

8. Nospiediet taustīnu  vai , lai ieslēgtu pastiprinātāja iestatījumu. Dispļejā tiks parādīts brīdinājums "Booster active" (Pastiprinātājs ir ieslēgts) un simbols . Lai apstiprinātu iestatījumu, pieskarieties .



9. Lai izvēlētos gatavošanas laiku, vienu reizi nospiediet taustīnu , lai teksta dispļejā ritinātu līdz "Cook time" (Gatavošanas laiks). Vienlaikus sāks mirgot simbols .



10. Lai iestatītu vēlamo gatavošanas laiku, pieskarieties taustīnam   un apstipriniet izvēli, pieskaroties taustīnam . Pēc ēdienu gatavošanas laika iestatīšanas dispļejā visu laiku būs redzams simbols .

- Lielieciet ēdienu cepeškrāsnī un aizveriet durvis.
- Ja ēdienu gatavošanas funkcija, temperatūras un laika vērtības ir piemērotas, pieskarieties un divas sekundes turiet nospiestu taustīnu , lai sāktu ēdienu gatavošanu. Tiks sākta gatavošana un dispļejā parādīsies zinojums "Cooking" (Ēdienu gatavošana).

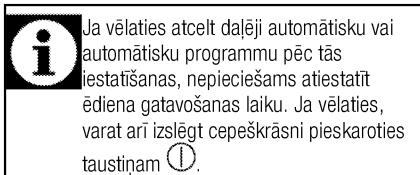


» Cepeškrāns tiks sakarsēta līdz iestatītajai temperatūrai un to saglabās līdz ēdienu īsās gatavošanas beigu laikam.





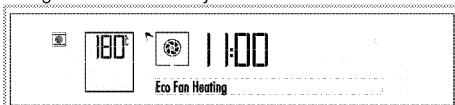
13. Kad gatavošana pabeigta, displejā tiks parādīts teksts "Enjoy your meal" (Izbaudiet māltīti) un "Press start to continue" (Nospiediet Start (Sākt), lai turpinātu) un tiks atskanots brīdinājuma signāls.
14. Lai apturētu brīdinājuma signālu, pieskarieties jebkuram taustīnam. Cepeškrāsns automātiski izslēgsies.
15. Ja vēlaties, lai cepeškrāsns turpinātu darboties, 2 sekundes turiet nospiestu taustīju . Cepeškrāsns turpinās gatavošanu neierobežotu laiku.



Automātiska darbība

Automātiskās darbības režīmā varat iestatīt ēdienu gatavošanas laiku un ēdienu gatavošanas laika beigas. Pirmo reizi ieslēdzot cepeškrānsni un iestatot pašreizējo laiku, cepeškrāsns pārslēgšies atpakaļ gaidstāves režīmā. Displejā būs redzams tikai pašreizējais laiks.

1. **Izņemiet no cepeškrāsns vidusdaļas plāksni.** Tikai pēc cepeškrāsns vidusdaļas plāksnes izņemšanas cepeškrāsns taimeris sāks darboties atsevišķas lielas cepeškrāsns daļas režīmā.
2. Ieslēdziet cepeškrānsni, divas sekundes pieskaroties un turot nospiestu taustīju .
3. Pēc cepeškrāsns pirmās ieslēgšanas reizes tiks parādīta atsevišķa liela nodalījuma ēdienu gatavošanas funkcija.



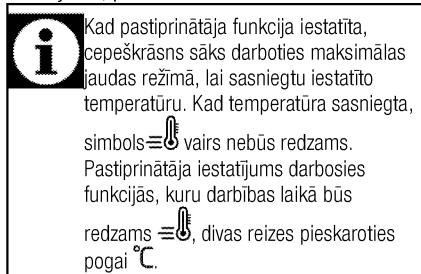
4. Iestatiet vēlamo ēdienu gatavošanas funkciju, pieskaroties taustījam .



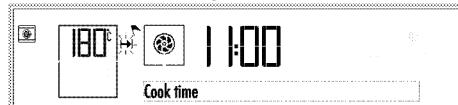
5. Ja vēlaties mainīt temperatūru, vienu reizi pieskarieties $^{\circ}\text{C}$, lai atvērtu temperatūras ekrānu. Displejā sāks mirgot $^{\circ}\text{C}$ simbols un tiks parādīts teksts "Temperature" (Temperatūra).



6. Iestatiet vēlamo temperatūras līmeni, pieskaroties taustījam . Kad vēlamā vērtība sasniegta, pieskarieties taustījam , lai apstiprinātu temperatūru.
7. Pastiprinātāja iestatījums: divas reizes pieskaroties pogai , lai aktivizētu pastiprinātāja iestatījumu. Displejā tiks parādīts brīdinājums "Booster passive" (Pastiprinātājs nav ieslēgts) un simbols .
8. Nospiediet taustīju vai , lai ieslēgtu pastiprinātāja iestatījumu. Displejā tiks parādīts brīdinājums "Booster active" (Pastiprinātājs ir ieslēgts) un simbols . Lai apstiprinātu iestatījumu, pieskarieties .



9. Lai izvēlētos gatavošanas laiku, vienu reizi nospiediet taustīju , lai teksta displejā ritinātu līdz "Cook time" (Ēdienu gatavošanas laiks). Vienlaikus sāks mirgot simbols .



10. Lai iestatītu vēlamo gatavošanas laiku, pieskaroties taustījam un apstipriniet izvēli, pieskaroties taustījam . Pēc ēdienu gatavošanas laika iestatīšanas displejā visu laiku būs redzams simbols .
11. Lai atlasītu ēdienu gatavošanas beigu laiku, ar isiem starplaikiem pieskaroties , līdz teksta displejā parādās "Cook end time" (Ēdienu gatavošanas beigu laiks). Vienlaikus mirgos simbols .



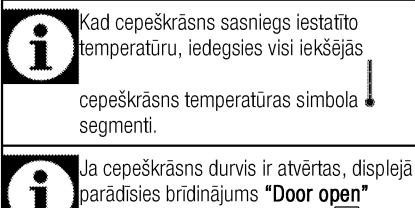
12. Lai iestatītu vēlamo gatavošanas beigu laiku, pieskarieties taustījam un apstipriniet izvēli, pieskaroties taustīnam. Pēc ēdiena gatavošanas beigu laika iestatīšanas displejā visu laiku būs redzams .

13. Ielieciet ēdienu cepeškrāsnī un aizveriet durvis.

14. Ja ēdiena gatavošanas funkcija, temperatūras, laika un gatavošanas beigu laika vērtības ir piemērotas, pieskarieties un 2 sekundes turiet nospiestu taustīju , lai sāktu ēdienu gatavošanu.

» » Ekrānā tiks parādīts ziņojums "**Stand by**" (Gaidītāve). Cepeškrāsns automātiski aprēķinās ēdiena gatavošanas sākuma laiku, atņemot ēdienu gatavošanas laiku no iestatītā ēdiena gatavošanas beigu laika.

15. Kad pienāks ēdiena gatavošanas sākšanas laiks, tiks ieslēgts izvēlētais darba režīms, displejā parādās uzraksts "**Cooking**" (Ēdiena gatavošana) un cepeškrāsns tiek sakarsēta līdz iestatītajai temperatūrai. Šī temperatūra tiek saglabāta līdz ēdiena gatavošanas laika beigām. Ēdiena gatavošanas laikā degs cepeškrāsns apgaismojums.



16. Kad gatavošana pabeigta, displejā tiks parādīts teksts "**Enjoy your meal!**" (Izbaudiet māltīti) un "**Press start to continue**" (Nospiediet Start (Sākt), lai turpinātu) un tiks atskanots brīdinājuma signāls.

17. Lai apturētu brīdinājuma signālu, pieskarieties jebkuram taustīnam. Cepeškrāsns automātiski izslēgsies.

18. Ja vēlaties, lai cepeškrāsns turpinātu darboties, 2 sekundes turiet nospiestu taustīju . Cepeškrāsns turpinās gatavošanu neierobežotu laiku.



Tikai cepeškrāsns augšējās un apakšējās daļas izmantošana

Manuāla lietošana

Manuālas lietošanas režīma laikā cepeškrāsns darbosies neatkarīgi no gatavošanas laika pēc funkcijas un temperatūras iestatīšanas. Gatavošanas laika beigās cepeškrāsns automātiski neizslēgsies. Gatavošana jāpabeidz cepeškrāsns lietotājam. Pirma reizi ieslēdzot cepeškrāsnī un iestatot pašreizējo laiku, cepeškrāsns pārslēgsies atpakaļ gaidītāves režīmā. Displejā būs redzams tikai pašreizējais laiks.

1. levietojet cepeškrāns vidusdaļas plāksni pareizētā vietā — starp 3. un 4. režīgi.



Pretējā gadījumā cepeškrāns nedarbosies kā viena vesela daļa.

2. Ieslēdziet cepeškrāsnī, divas sekundes pieskaroties un turot nospiestu taustīju .
3. Pēc cepeškrāsns pirmās ieslēgšanas reizes tiks parādīta augšējā cepeškrāsns nodalījuma ēdiena gatavošanas funkcija.



4. Vienu reizi pieskarieties , lai ieslēgtu apakšējo cepeškrāns daļu.

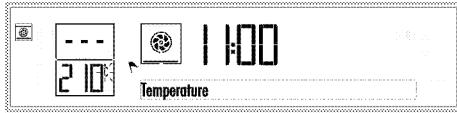
Blakus ieslēgtajai cepeškrāns daļai parādīsies simbols . Temperatūras iestatīšanas un ēdiena gatavošanas sākotnējās darbības gan apakšējās, gan augšējās cepeškrāns daļai mainīties tādā pašā secībā. (Attēlos cepeškrāns apakšējā daļā tiek parādīta atbilstoši izvēlei.)



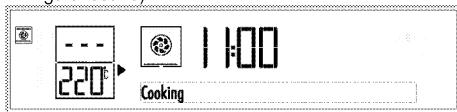
5. Iestatiet vēlamo ēdiena gatavošanas funkciju, pieskaroties taustīnam .



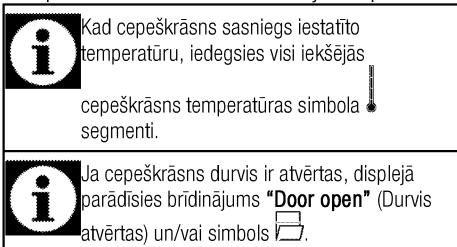
6. Ja vēlaties mainīt temperatūru, vienu reizi pieskarieties , lai atvērtu temperatūras ekrānu. Displejā sāks mirgot simbols un tiks parādīts teksts "**Temperature**" (Temperatūra).



7. Iestatiet vēlamo temperatūras līmeni, pieskaroties taustiņam . Kad vēlamā vērtība sasniegta, pieskarieties taustiņam , lai apstiprinātu temperatūru.
8. Ielieciet ēdienu cepeškrāsnī un aizveriet durvis.
9. Ja ēdienu gatavošanas funkcijas un temperatūras vērtības ir piemērotas, pieskarieties un divas sekundes turiet nospiestu taustiņu , lai sāktu ēdienu gatavošanu. Tiks sākta gatavošana un displejā parādīsies zinojums "Cooking" (Ēdienu gatavošana).

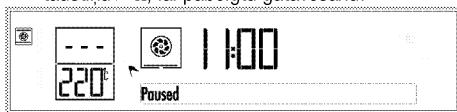


» Cepeškrāns sakarsis līdz iestatītajai temperatūrai.



Ja cepeškrāns durvis ir atvērtas, displejā parādīsies brīdinājums "Door open" (Durvis atvērtas) un/vai simbols .

10. Kad ēdienu gatavošana pabeigta, vēlreiz pieskarieties un divas sekundes turiet nospiestu taustiņu , lai pabeigtu gatavošanu.



Ja ēdienu gatavošanai izmantojat tikai augšējo vai apakšējo cepeškrāns daļu, neko neievietojiet neizmantotajā daļā, jo tā sakarsīs.

Dalēji automātiska darbība

Dalēji automātiskas darbības režīmā varat noregulēt cepeškrāns darbības laika ilgumu (ēdienu gatavošanas laiku).

Pirma reizi iestēdztot cepeškrānsi un iestatot pašreizējo laiku, cepeškrāns pārslēgsies atpakaļ gaidstāves režīmā. Displejā būs redzams tikai pašreizējais laiks.

1. Ievietojet cepeškrāns vidusdaļas plāksni paredzētajā vietā — starp 3. un 4. režīgi.



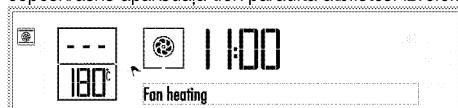
Pretēja gadījumā cepeškrāns nedarbosies kā viena vesela daļa.

2. Ieslēdziet cepeškrānsi, divas sekundes pieskaroties un turot nospiestu taustiņu .
3. Pēc cepeškrāns pirmās ieslēgšanas reizes tiks parādīta augšējā cepeškrāns nodalījuma ēdienu gatavošanas funkcija.



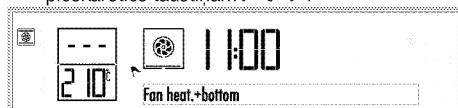
4. Vienu reizi pieskarieties , lai ieslēgtu apakšējo cepeškrāns daļu.

Blakus ieslēgtajai cepeškrāns daļai parādīsies simbols . Temperatūras iestatīšanas un ēdienu gatavošanas sākotnējās darbības gan apakšējās, gan augšējās cepeškrāns daļai mainīsies tādā pašā secībā. (Attēlos cepeškrāns apakšdaļa tiek parādīta atbilstoši izvēlei.)

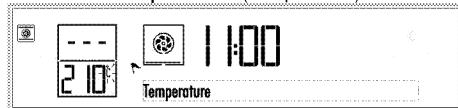


Katra reizi pieskaroties taustiņam , tiks attiecīgi ieslēgtā tikai apakšējā daļa, apakšējā un augšējā daļa un augšējā daļa.

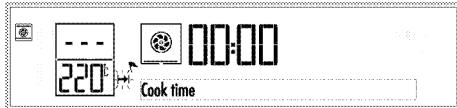
5. Iestatiet vēlamo ēdienu gatavošanas funkciju, pieskaroties taustiņam .



6. Ja vēlaties mainīt temperatūru, vienu reizi pieskarieties , lai atvērtu temperatūras ekrānu. Displejā sāks mirgot simbols un tiks parādīts teksts "Temperature" (Temperatūra).



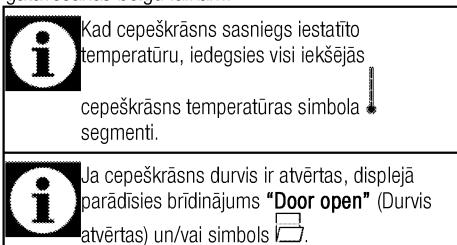
7. Iestatiet vēlamo temperatūras līmeni, pieskaroties taustiņam . Kad vēlamā vērtība sasniegta, pieskarieties taustiņam , lai apstiprinātu temperatūru.
8. Lai izvēlētos gatavošanas laiku, vienu reizi nospiestiet taustiņu , lai teksta displejā ritinātu līdz "Cook time" (Gatavošanas laiks). Vienlaikus sāks mirgot simbols .



9. Lai iestatītu vēlamo gatavošanas laiku, pieskarieties taustiņam un apstipriniet izvēli, pieskaroties taustiņam . Pēc ēdiena gatavošanas laika iestatīšanas displejā visu laiku būs redzams simbols .
10. Ielieciet ēdienu cepeškrāsnī un aizveriet durvis.
11. Ja ēdiena gatavošanas funkcijas un temperatūras vērtības ir piemērotas, pieskarieties un divas sekundes turiet nospiestu taustiņu , lai sāktu ēdiena gatavošanu. Tiks sākta gatavošana un displejā parādisies zinojums "Cooking" (Ēdiena gatavošana). Simbols vairs nebūs redzams, un displejā parādisies simbols .

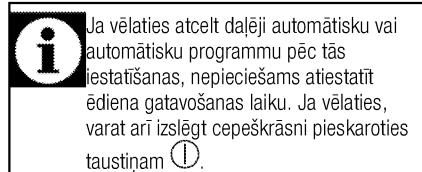
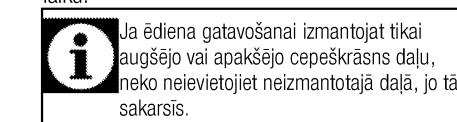


» Cepeškrāns tiks sakarsēta līdz iestatītajai temperatūrai un to saglabās līdz ēdiena īsās gatavošanas beigu laikam.



Ja cepeškrāns durvis ir atvētas, displejā parādisies brīdinājums "Door open" (Durvis atvētas) un/vai simbols .

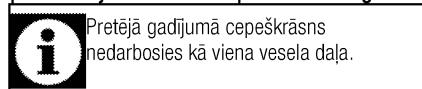
12. Kad gatavošana pabeigta, displejā tiks parādīts teksts "Enjoy your meal" (Izbaudiet malfīti) un "Press start to continue" (Nospiediet Start (Sākt), lai turpinātu) un tiks atskanots brīdinājuma signāls.
13. Lai apturētu brīdinājuma signālu, pieskarieties jebkuram taustiņam. Cepeškrāns automātiski izslēgsies.
14. Ja vēlaties, lai cepeškrāns turpinātu darboties, 2 sekundes turiet nospiestu taustiņu . Cepeškrāns turpinās gatavošanu neierobežotu laiku.



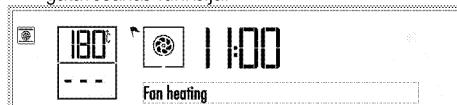
Automātiska darbība

Automātiskās darbības režīmā varat iestatīt ēdiena gatavošanas laiku un ēdiena gatavošanas laika beigas. Pirmo reizi ieslēdzot cepeškrāns un iestatot pašreizējo laiku, cepeškrāns pārslēgsies atpakaļ gaidstāves režīmā. Displejā būs redzams tikai pašreizējais laiks.

1. levetojiet cepeškrāns vidusdaļas plāksni paredzētājā vietā — starp 3. un 4. režīgi.



2. ieslēdziet cepeškrāns, divas sekundes pieskaroties un turot nospiestu taustiņu ①.
3. Pēc cepeškrāns pirmās ieslēgšanas reizes tiks parādīta augšējā cepeškrāns nodalījuma ēdiena gatavošanas funkcija.



4. Vienu reizi pieskarieties , lai ieslēgtu apakšējo cepeškrāns daļu.

Blakus ieslēgtajai cepeškrāns daļai parādīsies simbols . Temperatūras iestatīšanas un ēdiena gatavošanas sākotnējās darbības gan apakšējās, gan augšējās cepeškrāns daļai mainīties tādā pašā secībā. (Attēlos cepeškrāns apakšdaļa tiek parādīta atbilstoši izvēlei.)



Katrā reizi pieskaroties taustiņam , tiks attiecīgi ieslēgtā tikai apakšējā daļa, apakšējā un augšējā daļa un augšējā daļa.

5. Iestatiet vēlamo ēdiena gatavošanas funkciju, pieskaroties taustiņam .



6. Ja vēlaties mainīt temperatūru, vienu reizi pieskarieties , lai atvērtu temperatūras ekrānu.

Displejā sāks mirgot °C simbols un tiks parādīts teksts "Temperature" (Temperatūra).



7. Iestatiet vēlamo temperatūras līmeni, pieskaroties taustiņam ↗↖. Kad vēlamā vērtība sasniegta, pieskarieties taustiņam ☑, lai apstiprinātu temperatūru.
8. Lai izvēlētos gatavošanas laiku, vienu reizi nospiediet taustiņu ⏲, lai teksta displejā ritinātu līdz "Cook time" (Ēdiena gatavošanas laiks). Vienlaikus sāks mirgot simbols ➔.

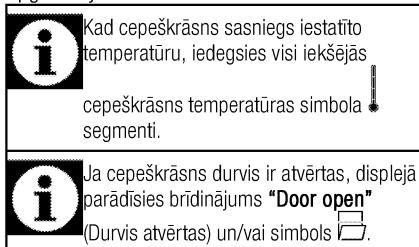


9. Lai iestatītu vēlamo gatavošanas laiku, pieskarieties taustiņam ↗↖ un apstipriniet izvēli, pieskaroties taustiņam ☑. Pēc ēdiena gatavošanas laika iestatīšanas displejā visu laiku būs redzams simbols ➔.
10. Lai atlasītu ēdiena gatavošanas beigu laiku, ar ūsiem starplaikiem pieskarieties ⏲, līdz teksta displejā parādās "Cook end time" (Ēdiena gatavošanas beigu laiks). Vienlaikus mirgos ➔.



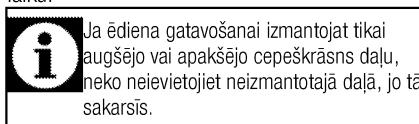
11. Lai iestatītu vēlamo gatavošanas beigu laiku, pieskarieties taustiņam ↗↖ un apstipriniet izvēli, pieskaroties taustiņam. Pēc ēdiena gatavošanas beigu laika iestatīšanas displejā visu laiku būs redzams ➔.
12. Ielieciet ēdienu cepeškrāsnī un aizveriet durvis.
13. Ja ēdiena gatavošanas funkcija, temperatūras, laika un gatavošanas beigu laika vērtības ir piemērotas, pieskarieties un 2 sekundes turiet nospiestu taustiņu ▶☰, lai sāktu ēdienu gatavošanu.
» » Ekrānā tiks parādīts ziņojums "Stand by" (Gaidstāve). Cepeškrāsns automātiski aprēķinās ēdiena gatavošanas sākuma laiku, atņemot ēdiena gatavošanas laiku no iestatītā ēdiena gatavošanas beigu laika.
14. Kad pienāks ēdiena gatavošanas sākšanas laiks, tiks ieslēgts izvēlētais darba režīms, displejā parādās uzraksts "Cooking" (Ēdiena gatavošana) un cepeškrāsns tiek sakarsēta līdz iestatītajai

temperatūrai. Šī temperatūra tiek saglabāta līdz ēdiena gatavošanas laika beigām. Ēdiena gatavošanas laikā degs cepeškrāsns apgaismojums.



15. Kad gatavošana pabeigta, displejā tiks parādīts teksts "Enjoy your meal" (Izbaudiet māltīti) un "Press start to continue" (Nospiediet Start (Sākt), lai turpinātu) un tiks atskanots brīdinājuma signāls.

16. Lai apturētu brīdinājuma signālu, pieskarieties jebkura taustiņam. Cepeškrāsns automātiski izslēgsies.
17. Ja vēlaties, lai cepeškrāsns turpinātu darboties, 2 sekundes turiet nospiestu taustiņu ▶☰. Cepeškrāsns turpinās gatavošanu neierobežotu laiku.

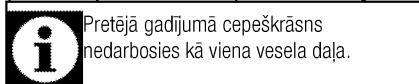


Cepeškrāsns augšējās un apakšējās daļas vienlaicīga izmantošana

Manuāla lietošana

Manuālas lietošanas režīma laikā cepeškrāsns darbosies neatkarīgi no gatavošanas laika pēc funkcijas un temperatūras iestatīšanas. Gatavošanas laika beigās cepeškrāsns automātiski neizslēgsies. Gatavošana jāpabeidz cepeškrāns lietotājam. Pirmo reizi ieslēdot cepeškrāsnī un iestatot pašreizejō laiku, cepeškrāsns pārlēgsies atpakaļ gaidstāves režīmā. Displejā būs redzams tikai pašreizejais laiks.

1. Ievietojet cepeškrāsns vidusdaļas plāksni paredzētā vietā — starp 3. un 4. režīji.

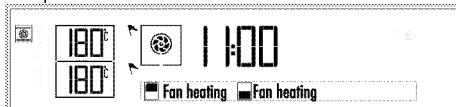


- Ieslēdziet cepeškrāsns, divas sekundes pleskaroties un turot nospiestu taustīņu ①.
- Pēc cepeškrāsns pirmās ieslēgšanas reizes tiks parādīta augšējā cepeškrāsns nodalījuma ēdiena gatavošanas funkcija.



Katrai reizi pleskaroties taustīnam ☐, tiks attiecīgi ieslēgta tikai apakšējā daļa, apakšējā un augšējā daļa un augšējā daļa.

- Ieslēdziet abas daļas, divas reizes pleskaroties taustīnam ☐. Blakus katrai cepeškrāsns daļai parādās simbols ↗.

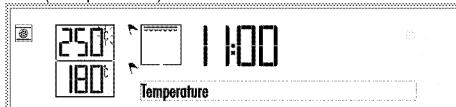


- Pieskarieties taustīnam ↗/↙, lai izvēlētos kādu no ēdiena gatavošanas funkcijām, kas pielāgotas abām cepeškrāsns daļām. Piemēram, lai grilētu augšējā daļā un pagatavotu rauga mīklas izstrādājumus apakšējā daļā, varat izvēlēties funkciju Grill & Fan (Grills un ventilators).

Pēc funkcijas izvēles katrai cepeškrāsns daļai varat pielāgot parametru "Temperature" (Temperatūra) un "Cook time" (Ēdiena gatavošanas laiks). Sāks mirgot ieslēgtās gatavošanas daļas iestatījumu simbols ↗.



- Ja vēlaties mainīt augšējās cepeškrāsns daļas temperatūru, vienu reizi pieskarieties taustīnam °C, lai atvērtu augšējās cepeškrāsns daļas temperatūras displeju. Izvēlētās cepeškrāsns daļas temperatūras displejā sāks mirgot simbols °C un tiks parādīts teksts "Temperature" (Temperatūra).



- Iestatiet vēlamo temperatūras līmeni, pleskaroties taustījam ↗/↙. Sasnedzot vēlamo vērtību, apstipriniet temperatūru, pleskaroties ☐.

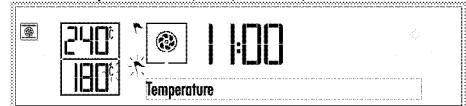
Iedegsies simbols °C un sāks mirgot ieslēgtās gatavošanas daļas simbols ↗.



- Lai mainītu cepeškrāsns apakšdaļas temperatūru, ieslēdziet cepeškrāsns apakšdaļas temperatūras displeju, pleskaroties taustīnam ☐. Sāks mirgot cepeškrāsns apakšdaļas simbols ↗.



- Vienu reizi pieskarieties °C, lai atvērtu cepeškrāsns apakšdaļas temperatūras displeju. Izvēlētās cepeškrāsns daļas temperatūras displejā sāks mirgot simbols °C un tiks parādīts teksts "Temperature" (Temperatūra).



- Iestatiet vēlamo temperatūras līmeni, pleskaroties taustījam ↗/↙. Sasnedzot vēlamo vērtību, apstipriniet temperatūru, pleskaroties ☐. Iedegsies simbols °C un sāks mirgot ieslēgtās gatavošanas daļas simbols ↗.

i Ja izmantojat augšējo un apakšējās daļu vienlaikus un vēlaties mainīt temperatūras iestatījumu, atšķirība starp daļām nedrīkst pārsniegt 80 °C. Jo abas daļas ieteiknēs katras daļas temperatūra.

- Ielieciet ēdienu cepeškrāsnī un aizveriet durvis.
- Ja ēdiena gatavošanas funkcijas un temperatūras vērtības ir piemerotas, pieskarieties un divas sekundes turiet nospiestu taustīņu ▶, lai sāktu ēdiena gatavošanu. Tiks sākta gatavošana un displejā parādīsies zinojums "Cooking" (Ēdiena gatavošana). Simbols ↗ vairs nebūs redzams, un displejā parādīsies simbols ▶.



i Kad cepeškrāns sasnieggs iestatīto temperatūru, iedegsies visi iekšējās cepeškrāns temperatūras simbola ↗ segmenti.



Ja cepeškrāsns durvis ir atvērtas, displejā parādīsies brīdinājums **"Door open"**
(Durvis atvērtas) un/vai simbols

13. Kad ēdienu gatavošana pabeigta, vēlreiz pieskarieties un divas sekundes turiet nospiestu taustiņu , lai pabeigtu gatavošanu.



Dalēji automātiska darbība

Dalēji automātiskas darbības režīmā varat noregulēt cepeškrāsns darbības laika ilgumu (ēdienu gatavošanas laiku).

Pirma reizi ieslēdzot cepeškrānsni un iestatot pašreizējo laiku, cepeškrāsns pārslēgsies atpakaļ gaidstāves režīmā. Displejā būs redzams tikai pašreizējais laiks.

1. levietojet cepeškrānsnī vidusdaļas plāksni paredzētājā vietā — starp 3. un 4. režīzi.



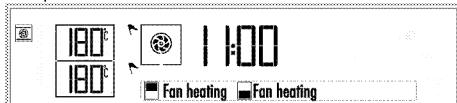
Pretējā gadījumā cepeškrāsns nedarbīsies kā viena vesela daļa.

2. Ieslēdziet cepeškrānsni, divas sekundes pieskaroties un turot nospiestu taustiņu .
3. Pēc cepeškrāsns pirmās ieslēgšanas reizes tiks parādīta augšējā cepeškrāsns nodalījuma ēdienu gatavošanas funkcija.



Katra reizi pieskaroties taustiņam , tiks attiecīgi ieslēgta tikai apakšējā daļa, apakšējā un augšējā daļa un augšējā daļa.

4. Ieslēdziet abas daļas, divas reizes pieskaroties taustiņam . Blakus katrai cepeškrāsns daļai parādās simbols .



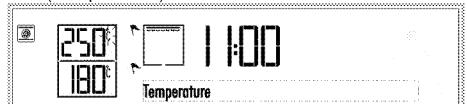
5. Pieskarieties taustiņam , lai izvēlētos kādu no ēdienu gatavošanas funkcijām, kas pielāgotas abām cepeškrāsns daļām. Piemēram, lai grilētu augšējā daļā un pagatavotu rauga mīklas izstrādājumus apakšējā daļā, varat izvēlēties funkciju Grill & Fan (Grills un ventilators).

Pēc funkcijas izvēles katrai cepeškrāsns daļai varat pielāgot parametru **"Temperature"** (Temperatūra) un

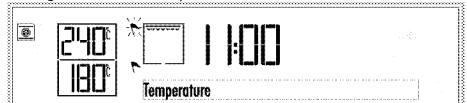
"Cook time" (Ēdienu gatavošanas laiks). Sāks mirgot ieslēgtās gatavošanas daļas iestatījumu simbols .



6. Ja vēlaties mainīt augšējās cepeškrāsns daļas temperatūru, vienu reizi pieskarieties taustiņam , lai atvērtu augšējās cepeškrāsns daļas temperatūras displeju. Izvēlētās cepeškrāsns daļas temperatūras displejā sāks mirgot simbols un tiks parādīts teksts **"Temperature"** (Temperatūra).



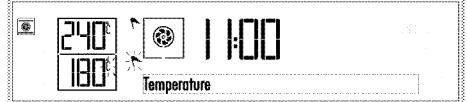
7. Iestatiet vēlamo temperatūras līmeni, pieskaroties taustiņam . Sasniedzot vēlamo vērtību, apstipriniet temperatūru, pieskaroties . Ieleges simbols un sāks mirgot ieslēgtās gatavošanas daļas simbols .



8. Lai mainītu cepeškrāsns apakšdaļas temperatūru, ieslēdziet cepeškrāsns apakšdaļas temperatūras displeju, pieskaroties taustiņam . Sāks mirgot cepeškrāsns apakšdaļas simbols .



9. Vienu reizi pieskarieties , lai atvērtu cepeškrāsns apakšdaļas temperatūras displeju. Izvēlētās cepeškrāsns daļas temperatūras displejā sāks mirgot simbols un tiks parādīts teksts **"Temperature"** (Temperatūra).



10. Iestatiet vēlamo temperatūras līmeni, pieskaroties taustiņam . Sasniedzot vēlamo vērtību, apstipriniet temperatūru, pieskaroties . Ieleges simbols un sāks mirgot ieslēgtās gatavošanas daļas simbols .



Ja izmantojat augšējo un apakšējas daļu vienlaikus un vēlaties mainīt temperatūras iestatījumu, atšķirība starp daļām nedrīkst pārsniegt 80 °C. Jo abas daļas ietekmēs katras daļas temperatūra.

11. Lai iestatītu ēdienu gatavošanas laiku ieslēgtā cepeškrāsns apakšējā nodalījumā, vienu reizi pieskarieties , lai teksta displejā ritinātu līdz iespējai "Cook time" (Ēdienu gatavošanas laiks). Vienlaikus sāks mirgot simboli .



12. Lai iestatītu vēlamo gatavošanas laiku, pieskarieties taustiņam un apstipriniet izvēli, pieskaroties taustiņam . Pēc ēdienu gatavošanas laika iestatīšanas ekrānā visu laiku būs redzami simboli .

13. Lai izvēlētos citas augšējās daļas ēdienu gatavošanas laiku, vispirms ieslēdziet šo daļu, pieskaroties . Sāks mirgot augšējās daļas simbols . Pēc tam vienu reizi pieskarieties taustiņam , lai teksta displejā ritinātu līdz iespējai "Cook time" (Ēdienu gatavošanas laiks).

Vienlaikus sāks mirgot simboli .

14. Iestatiet vēlamo augšējās daļas ēdienu gatavošanas laiku, pieskaroties taustiņam , un apstipriniet izvēli ar taustiņu . Pēc augšējās daļas ēdienu gatavošanas laika iestatīšanas ekrānā visu laiku būs redzami simboli .

15. Ielieciet ēdienu cepeškrāsnī un aizveriet durvis.
16. Ja ēdienu gatavošanas funkcija, temperatūras un laika vērtības ir piemērotas, pieskarieties un divas sekundes turiet nospiestu taustiņu , lai sāktu ēdienu gatavošanu. Tiks sākta gatavošana, simboli displejā vairs nebūs redzami, bet displejā parādīsies simboli .

Teksta ekrāna beigās būs redzams iestatītais gatavošanas laiks. Šeit varēsit sekot atlikušajam gatavošanas laikam.



» Cepeškrāsns tiks sakarsēta līdz iestatītajai temperatūrai un to saglabās līdz ēdienu gatavošanas beigu laikam.



Kad cepeškrāsns sasniegs iestatīto temperatūru, iedegsies visi iekšējās cepeškrāsns temperatūras simbola segmenti.



Ja cepeškrāsns durvis ir atvērtas, displejā parādīsies brīdinājums "Door open" (Durvis atvērtas) un/vai simbols .

17. Gatavošanas beigās tiks attiecīgi parādīts teksts "Enjoy your meal" (Izbaudiet maitīti) un "Press start to continue" (Nospiediet Start (Sākt), lai turpinātu) un tiks atskanots brīdinājuma signāls.
18. Kad gatavošanas laiks beidzies, iznemiet ēdienu no cepeškrāns. Vēlreiz aizverot cepeškrāns durvis, gatavošana tiks turpināta citā cepeškrāns daļā ar ilgāku gatavošanas laiku.
19. Kad ilgstoša ēdienu gatavošana pabeigta, displejā tiks attiecīgi parādīts teksts "Enjoy your meal" (Izbaudiet maitīti) un "Press start to continue" (Nospiediet Start (Sākt), lai turpinātu) un tiks atskanots brīdinājuma signāls.
20. Lai apturētu brīdinājuma signālu, pieskarieties jebkurām taustiņam. Cepeškrāns automātiski izslēgsies.
21. Ja vēlaties, lai cepeškrāns turpinātu darboties, 2 sekundes turiet nospiestu taustiņu . Cepeškrāns turpinās gatavošanu neierobežotu laiku.



Ja vēlaties atcelt daļēji automātisku vai automātisku programmu pēc tās iestatīšanas, nepieciešams atiestatīt ēdienu gatavošanas laiku. Ja vēlaties, varat ari izslēgt cepeškrāsnī, 2 sekundes pieskaroties un turot nospiestu taustiņu .

Elektriskās cepeškrāns izslēgšana

2 sekundes pieskarieties un turiet nospiestu taustiņu , lai izslēgtu cepeškrāsnī.

Taustiņu bloķēšanas funkcijas izmantošana

Varat ieslēgt taustiņu bloķēšanas funkciju, lai novērstu cepeškrāns nevēlamu izslēšanu.



Taustiņu bloķēšanas funkciju var izmantot, ja cepeškrāns ir gaidstāves režīmā.

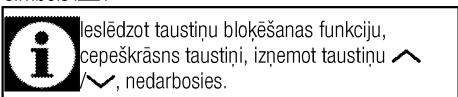
Taustiņu bloķēšanas funkcijas ieslēgšana

- Ar išiem starplaikiem pieskarieties taustiņam , līdz displejā parādās ziņojums "Keylock passive" (Taustiņu bloķēšana ir izslēgta).



» Mirgos simbols

- Izslēdziet taustiņu bloķēšanas funkciju, vienu reizi pieskaroties kādam no simboliem /. Tiks ielēgta taustiņu bloķēšanas funkcija un displejā parādīsies ziņojums "Key lock active" (Taustiņu bloķēšana ielēgta). Turpinās mirgot simbols
- Lai apstiprinātu iestatījumu, pieskarieties
- Teksts vairs nebūs redzams un nepārtraukti mirgos simbols



Taustiņu bloķēšanas funkcijas izslēgšana

- Izslēdziet taustiņu bloķēšanas funkciju, vienu reizi pieskaroties kādam no simboliem /. Displejā parādīsies ziņojums "Key lock passive" (Taustiņu bloķēšana ir izslēgta).
- Lai apstiprinātu iestatījumu, pieskarieties

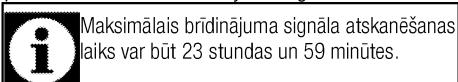


» Taustiņu bloķēšanas funkcija ir izslēgta, un simbols displejā vairs nav redzams.

Pulksteņa kā brīdinājuma izmantošana

Ierīces taimeri var iestatīt arī attiecībā uz citiem brīdināšanas vai atgādinājuma gadījumiem, ne tikai ēdienu gatavošanas programmai.

Brīdinājuma signāls neietekmē cepeškrāsns funkcijas. To izmanto tikai kā brīdinājumu. Piemēram, tas ir noderīgs, ja pēc zināma laika vēlaties cepeškrāsnī apgriezt ēdienu uz otru pusī. Uzreiz pēc iestatītā laika pāiešanas atskanēs brīdinājuma signāls.



Brīdinājuma signāla iestatīšana



- Ar ūsiem starplaikiem pieskarieties taustiņam , līdz displejā parādās simbols. Sāks mirgot simbols

- Pieskarieties taustiņam /, līdz iestatītu vēlamo laiku, un apstipriniet iestatījumu, pieskaroties taustiņam . Pēc brīdinājuma laika iestatīšanas simbols turpinās degt.
- Pēc iestatītā brīdinājuma laika pāiešanas atskanēs brīdinājuma signāls.
- Lai apturētu brīdinājuma signālu, nospiediet jebkuru taustiņu.

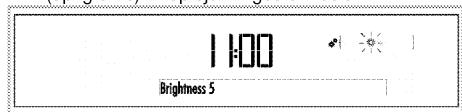
Brīdinājuma signāla atcelšana

- Ar ūsiem starplaikiem pieskarieties taustiņam , līdz displejā parādās simbols
 - Pieskarieties taustiņam , līdz displejā parādās "00:00", un apstipriniet iestatījumu, pieskaroties taustiņam
- » Brīdinājuma signāls ir atcelts un simbols vairs nav redzams.

Spilgtuma iestatīšana

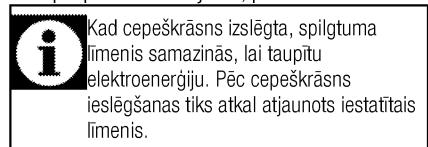
Spilgtumu var iestatīt tikai tad, kad cepeškrāsns ir gaidstāves režīmā.

- Ar ūsiem intervāliem pieskarieties taustiņam , līdz displejā parādās teksts "Brightness" (Spilgtums). Displejā mirgos simbols



- Pastāv pieci spilgtuma līmeni: 1., 2., 3., 4. un 5. Pieskarieties taustiņam /, lai atlasītu vēlamo līmeni.

- Lai apstiprinātu iestatījumu, pieskarieties

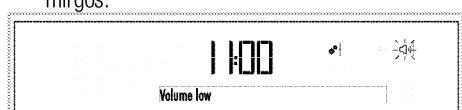


» Displejs pārslēgsies gaidstāves režīmā. Displejā būs redzams tikai pašreizējais laiks.

Balss līmena iestatīšana

Skāluma līmeni var iestatīt tikai tad, kad cepeškrāsns ir gaidstāves režīmā.

- Ar ūsiem starplaikiem pieskarieties taustiņam , līdz displejā parādās simbols . Simbols displejā mirgos.



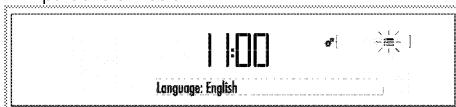
- Ir pieejami divi līmeni: "Volume low" (Zems līmenis) un "Volume high" (Augsts līmenis). Pieskarieties taustiņam /, lai atlasītu vēlamo līmeni.

3. Lai apstiprinātu iestatījumu, pieskarieties .
 » Displejs pārslēgšies gaidstāves režimā. Displejā būs redzams tikai pašreizējais laiks.

Valodas iestatīšana

Valodu var iestatīt tikai tad, kad cepeškrāsns ir gaidstāves režimā.

1. Pieskarieties , līdz iestatījumu izvēlnē tiek parādīts simbols .



2. Simbols  displejā sāks mirgot, un tiks parādīta valodas iestatīšanas iespēja.
 3. Pieskarieties taustiņam , lai atlasītu vēlamo valodu.
 4. Lai apstiprinātu iestatījumu, pieskarieties .
 » Displejs pārslēgšies gaidstāves režimā. Displejā būs redzams tikai pašreizējais laiks.

Pašreizējā laika iestatīšana

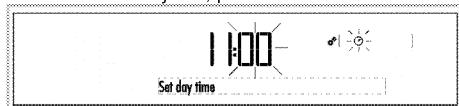
Pašreizejo laiku var iestatīt tikai tad, kad cepeškrāsns izslēgta. Ja vēlaties mainīt laiku, kas tika iestatīts sākotnējās iestatīšanas laikā:

1. Ar īsiem starplaikiem pieskarieties taustiņam , līdz displejā parādās teksts "Set current time" (iestatīt pašreizejo laiku). Displejā sāks mirgot stundu lauks un simbols .

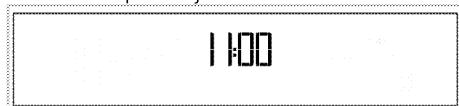


2. Izmantojiet taustiņu , lai iestatītu stundas.

3. Lai apstiprinātu iestatījumu, pieskarieties .
 4. Sāks mirgot minūšu lauks un simbols . Iestatiet minūtes ar taustiņu . Lai apstiprinātu minūšu iestatījumu, pieskarieties .



» Displejs pārslēgšies gaidstāves režimā. Displejā būs redzams tikai pašreizējais laiks.



Ēdienu gatavošanas laika tabula

| | |
|---|---|
|  | Šajā tabulā norādītie laiki ir norādīti informatīviem nolūkiem. Tie var atšķirties atkarībā no ēdienu temperatūras, biezuma, tipa un jūsu ierastā ēdienu gatavošanas veida. |
|---|---|

Atsevišķa liela daļa Konditorijas izstrādājumu un galas cepšana

| | |
|---|---|
|  | Ja atverat cepeškrāsns durvis un uz ierīces stikla durvīm ir redzami ēdienu gatavošanas ieteikumi, tie attiecas uz vienu veselu sadaļu. |
|---|---|

| | |
|---|---|
|  | 1. krāsns režīgs ir apakšējais režīgs. |
|---|---|

| Ēdiens | Pannas numurs | Izmantojamais piederums | Darba režīms | Režīga novietojums | Temperatūra (°C) | Ēdienu gatavošanas laiks (apt. minūtēs) |
|---------------|---------------|--|---|--------------------|------------------|---|
| Kūkas paplāte | Viena panna | Standarta paplāte* |  | 3 | 175 | 25 ... 35 |
| Kēksi veidnē | Viena panna | Kūkas veidne uz grila režīga** |  | 2 | 180 | 40 ... 50 |
| Mazi kēksi | Viena panna | Standarta paplāte* |  | 3 | 160 | 20 ... 30 |
| | Viena panna | Standarta paplāte* |  | 3 | 150 | 25 ... 35 |
| | 2 pannas | 1-Dzilā paplāte* 5-Standarta paplāte* |  | 1 - 5 | 150 | 25 ... 35 |
| | 3 pannas | 1-Dzilā paplāte* 3-Standarta paplāte* 5-Paplāte konditorejas izstrādājumiem* |  | 1 - 3 - 5 | 150 | 30 ... 45 |
| Biskvītkūka | Viena panna | Apalā kūkas forma ar 26 cm diametru uz grila režīga** |  | 3 | 160 | 25 ... 35 |
| | Viena panna | Apalā kūkas forma ar 26 cm diametru uz grila režīga** |  | 2 | 150 | 30 ... 40 |
| | 2 pannas | 1-Apalā kūkas forma ar 26 cm diametru uz grila režīga** 4-Apalā kūkas forma ar 26 cm diametru uz paplātes |  | 1 - 4 | 150 | 25 ... 35 |

| | | konditorejas izstrādājumiem** | | | | |
|--|-------------|--|--|-----------|--|-------------|
| Cepumiņi | Viena panna | Paplāte konditorejas izstrādājumiem* | | 3 | 175 | 25 ... 30 |
| | 2 pannas | 1-Paplāte konditorejas izstrādājumiem* 5-Standarta paplāte* | | 1 - 5 | 170 ... 190 | 30 ... 40 |
| | 3 pannas | 1-Paplāte konditorejas izstrādājumiem* 3-Standarta paplāte* 5-Dzīļa paplāte* | | 1 - 3 - 5 | 175 | 35 ... 45 |
| Raugā miklas izstrādājumi | Viena panna | Standarta paplāte* | | 2 | 200 | 30 ... 40 |
| | 2 pannas | 1-Paplāte konditorejas izstrādājumiem* 5-Standarta paplāte* | | 1 - 5 | 200 | 45 ... 55 |
| | 3 pannas | 1-Paplāte konditorejas izstrādājumiem* 3-Standarta paplāte* 5-Dzīļa paplāte* | | 1 - 3 - 5 | 200 | 55 ... 65 |
| Treknī konditorijas izstrādājumi | Viena panna | Standarta paplāte* | | 2 | 200 | 25 ... 35 |
| | 2 pannas | 1-Paplāte konditorejas izstrādājumiem* 5-Standarta paplāte* | | 1 - 5 | 200 | 35 ... 45 |
| | 3 pannas | 1-Paplāte konditorejas izstrādājumiem* 3-Standarta paplāte* 5-Dzīļa paplāte* | | 1 - 3 - 5 | 190 | 45 ... 55 |
| Ieraugs | Viena panna | Standarta paplāte* | | 2 | 200 | 35 ... 45 |
| | 2 pannas | 1-Standarta paplāte* 3-Paplāte konditorejas izstrādājumiem* | | 1 - 3 | 190 | 35 ... 45 |
| Lazanja | Viena panna | Stikla/ metāla taisnstūra panna uz grīla režīga** | | 2 - 3 | 200 | 30 ... 40 |
| Pica | Viena panna | Standarta paplāte* | | 2 | 200 ... 220 | 15 ... 20 |
| | Viena panna | Standarta paplāte* | | 3 | 200 | 10 ... 15 |
| Liellopa galas steiks (vesels) / Cepetis | Viena panna | Standarta paplāte* | | 3 | 25 min. 250/max pēc tam 180 ... 190 | 100 ... 120 |
| Jēra stīlbs (sautējums) | Viena panna | Standarta paplāte* | | 3 | 25 min. 250/max pēc tam 190 | 70 ... 90 |
| | Viena panna | Standarta paplāte* | | 3 | 25 min. 250/max pēc tam 190 | 70 ... 90 |
| Apcepts cālis (1.8-2 kg) | Viena panna | Standarta paplāte* | | 2 | 15 min. 250/max pēc tam 180 ... 190 | 60 ... 80 |
| | Viena panna | Standarta paplāte* | | 2 | 15 min. 250/max pēc tam 180 ... 190 | 60 ... 80 |
| Titars (5.5 kg) | Viena panna | Standarta paplāte* | | 1 | 25 min. 250/max pēc tam 180 ... 190 | 150 ... 210 |
| | Viena panna | Standarta paplāte* | | 1 | 25 min. 250/max pēc tam 180 ... 190 | 150 ... 210 |

| | | | | | | |
|--|-------------|--------------------|--|---|-----|-----------|
| Zīvis | Viena panna | Standarta paplāte* | | 3 | 200 | 20 ... 30 |
| | Viena panna | Standarta paplāte* | | 3 | 200 | 20 ... 30 |
| Ieteicams pirms jebkura ēdienu gatavošanas iepriekš sakarsēt krāsnī. | | | | | | |
| * Šie piederumi var netikt piegādāti ar produktu. | | | | | | |
| ** Šie piederumi netiek piegādāti ar produktu. Tie ir atsevišķi nopērkami piederumi. | | | | | | |

Tikai apakšējai daļai Konditorijas izstrādājumu un gaļas cepšana

| Ēdiens | Pannas numurs | Izmantojamais piederums | Darba režīms | Režģa novietojums | Temperatūra (°C) | Ēdienu gatavošanas laiks (apt. minūtēs) |
|----------------------------------|---------------|--|--------------|-------------------|--|---|
| Kēksi veidnē | Viena panna | Kūkas veidne uz grila režģa** | | 1 | 175 | 40 ... 50 |
| Mazi kēksi | Viena panna | Standarta paplāte* | | 2 | 150 | 35 ... 45 |
| | 2 pannas | 1-Dzīļa paplāte* 3-Standarta paplāte* | | 1 - 3 | 150 | 35 ... 45 |
| Biskvītkūka | Viena panna | Apala kūkas forma ar 26 cm diametru uz grila režģa** | | 1 | 150 | 25 ... 35 |
| Cepurīni | Viena panna | Paplāte konditorejas izstrādājumiem* | | 2 | 170 ... 180 | 35 ... 45 |
| | 2 pannas | 1-Paplāte konditorejas izstrādājumiem* 3-Standarta paplāte* | | 1 - 3 | 165 | 35 ... 40 |
| Treknī konditorijas izstrādājumi | Viena panna | Standarta paplāte* | | 2 | 190 | 35 ... 45 |
| Pica | Viena panna | Standarta paplāte* | | 1 | 200 | 10 ... 15 |
| Apcepts cālis (1.8-2 kg) | Viena panna | Standarta paplāte* | | 1 | 15 min. 250/max pēc tam 180 ... 190 | 60 ... 80 |
| Titars (Sagriezts) | Viena panna | Standarta paplāte* | | 1 | 25 min. 250/max pēc tam 180 ... 190 | 150 ... 210 |
| Zīvis | Viena panna | Standarta paplāte* | | 2 | 200 | 20 ... 30 |

Ieteicams pirms jebkura ēdienu gatavošanas iepriekš sakarsēt krāsnī.

* Šie piederumi var netikt piegādāti ar produktu.

** Šie piederumi netiek piegādāti ar produktu. Tie ir atsevišķi nopērkami piederumi.

Tikai augšējai daļai Konditorijas izstrādājumu un gaļas cepšana

| Ēdiens | Pannas numurs | Izmantojamais piederums | Darba režīms | Režģa novietojums | Temperatūra (°C) | Ēdienu gatavošanas laiks (apt. minūtēs) |
|----------------------------------|---------------|--------------------------------------|--------------|-------------------|--|---|
| Kēksi veidnē | Viena panna | Kūkas veidne uz grila režģa** | | 4 | 175 | 40 ... 50 |
| Mazi kēksi | Viena panna | Standarta paplāte* | | 4 | 150 | 35 ... 45 |
| Cepurīni | Viena panna | Paplāte konditorejas izstrādājumiem* | | 4 | 170 ... 180 | 35 ... 45 |
| Treknī konditorijas izstrādājumi | Viena panna | Standarta paplāte* | | 4 | 190 | 35 ... 45 |
| Apcepts cālis (1.8-2 kg) | Viena panna | Standarta paplāte* | | 4 | 15 min. 250/max pēc tam 180 ... 190 | 60 ... 80 |
| Titars (Sagriezts) | Viena panna | Standarta paplāte* | | 4 | 25 min. 250/max pēc tam 180 ... 190 | 150 ... 210 |

| | | | | | | |
|-------|-------------|--------------------|--|---|-----|-----------|
| Zīvis | Viena panna | Standarta paplāte* | | 5 | 200 | 20 ... 30 |
|-------|-------------|--------------------|--|---|-----|-----------|

Ieteicams pirms jebkura ēdienu gatavošanas iepriekš sakarsēt krāsnī.

* Šie piederumi var netikt piegādāti ar produktu.

** Šie piederumi netiek piegādāti ar produktu. Tie ir atsevišķi nopērkami piederumi.

Karsēšana ar Eco ventilatoru

Nemaniet ēdienu gatavošanas temperatūru režīma „Karsēšana ar Eco ventilatoru” ietōšanas laikā.



Neatveriet durvis režīma „Karsēšana ar Eco ventilatoru” ietōšanas laikā.

| Ēdiens | Pannas numurs | Izmantojamais piederums | Režīga novietojums | Temperatūra (°C) | Ēdienu gatavošanas laiks (apt. minūtēs) |
|----------------------------------|---------------|-------------------------|--------------------|------------------|---|
| Mazi kēksi | Viena panna | Standarta paplāte* | 3 | 160 | 25 ... 35 |
| Cepumiņi | Viena panna | Standarta paplāte* | 3 | 200 | 30 ... 35 |
| Rauga mīklas izstrādājumi | Viena panna | Standarta paplāte* | 3 | 200 | 40 ... 45 |
| Treknī konditorijas izstrādājumi | Viena panna | Standarta paplāte* | 3 | 200 | 40 ... 45 |

* Šie piederumi var netikt piegādāti ar produktu.

Pārbaudes ēdienu gatavošanas tabula (Atsevišķa liela daļa)

Ēdieni šajā gatavošanas tabulā tiek pagatavoti saskaņā ar standartu EN 60350-1, lai kontrolejošas iestādes varētu vieglāk veikt produkta pārbaudi



1. krāsns režīgs ir **apakšējais** režīgs.

| Ēdiens | Pannas numurs | Izmantojamais piederums | Darba režīms | Režīga novietojums | Temperatūra (°C) | Ēdienu gatavošanas laiks (apt. minūtēs) |
|--------------|---------------|---|--------------|--------------------|------------------|---|
| Smilšu maize | Viena panna | Standarta paplāte* | | 3 | 140 | 20 ... 30 |
| | Viena panna | Standarta paplāte* | | 3 | 140 | 20 ... 30 |
| | 2 pannas | 1-Standarta paplāte* 3-Paplāte konditorejas izstrādājumiem* | | 1 - 3 | 140 | 20 ... 30 |
| | 3 pannas | 1-Standarta paplāte* 3-Paplāte konditorejas izstrādājumiem* 5-Dzīlā paplāte* | | 1 - 3 - 5 | 140 | 25 ... 35 |
| Mazi kēksi | Viena panna | Standarta paplāte* | | 3 | 160 | 20 ... 30 |
| | Viena panna | Standarta paplāte* | | 3 | 150 | 25 ... 35 |
| | 2 pannas | 1-Dzīlā paplāte* 5-Standarta paplāte* | | 1 - 5 | 150 | 25 ... 35 |
| | 3 pannas | 1-Dzīlā paplāte* 3-Standarta paplāte* 5-Paplāte konditorejas izstrādājumiem* | | 1 - 3 - 5 | 150 | 30 ... 45 |
| Biskvītkūka | Viena panna | Apala kūkas forma ar 26 cm diametru uz grīla režīga** | | 3 | 160 | 25 ... 35 |
| | Viena panna | Apala kūkas forma ar 26 cm diametru uz grīla režīga** | | 2 | 150 | 30 ... 40 |
| | 2 pannas | 1-Apala kūkas forma ar 26 cm diametru uz grīla režīga** 4-Apala kūkas forma ar 26 cm diametru uz paplātes konditorejas | | 1 - 4 | 150 | 25 ... 35 |

| | | Izstrādājumiem** | | | | |
|--------------|-------------|--|--|-------|-----|-----------|
| Abolu pirāgs | Viena panna | Apaļš, melns metāla trauks ar 20 cm diametru uz grila režga** | | 2 | 180 | 55 ... 65 |
| | Viena panna | Apaļš, melns metāla trauks ar 20 cm diametru uz grila režga** | | 3 | 180 | 50 ... 60 |
| | 2 pannas | 1-Apaļš, melns metāla trauks ar 20 cm diametru uz grila režga** 3-Apaļš, melns metāla trauks ar 20 cm diametru uz pannas konditorejas izstrādājumiem** | | 1 - 3 | 180 | 55 ... 65 |

Ieteicams pirms jebkura ēdienu gatavošanas iepriekš sekmēt krāsnī.

* Šie piederumi var netikt piegādāti ar produktu.

** Šie piederumi netiek piegādāti ar produktu. Tie ir atsevišķi nopērkami piederumi.

Kūku cepšanas padomi

- Ja kūka ir pārāk sausa, paaugstinet temperatūru par apt. 10 °C un samaziniet ēdienu gatavošanas laiku.
- Ja kūka ir mitra, izmantojiet mazāk šķidruma vai samaziniet temperatūru par 10 °C.
- Ja kūka ir pārāk tumša, novietojiet uz zemāku režģa, samaziniet temperatūru un palieliniet ēdienu gatavošanas laiku.
- Ja ārpuse ir izcepusies, bet iekšpuse joprojām ir lipīga, izmantojiet mazāk šķidruma, samaziniet temperatūru un palieliniet ēdienu gatavošanas laiku.

Konditorijas izstrādājumu cepšanas padomi

- Ja konditorejas izstrādājumi ir pārāk sausi, paaugstinet temperatūru par apt. 10 °C un samaziniet ēdienu gatavošanas laiku. Samitriniet rauga mīklas kārtas ar piena, eļļas, olas un jogurta maisījumu.
- Ja konditorijas izstrādājumus ir pārāk ilgi jācep, pievērsiet uzmanību sagatavoto konditorijas izstrādājumu biezumam, lai tas nepārsniedz paplātes dzīlumu.
- Ja konditorijas izstrādājumu augšpuse klūst brūna, bet apakšpuse nav izcepusies, pārliecīgieties, ka konditorijas izstrādājumu apakšdaļā nav pārāk daudz mitrā maisījuma. Mēģiniet šo maisījumu vienmērīgi sadalīt uz visām rauga mīklas kārtām un konditorijas izstrādājumu virsmas, lai panāktu vienmērīgu apbrūninājumu.



Pagatavojet konditorijas izstrādājumus atbilstoši ēdienu gatavošanas tabulā norādītajam režīmam un temperatūrai. Ja apakša vēl arvien nav pietiekami brūna, nākamo reizi produktus ielieci cepeškrāsnī plauktu zemāk.

Dārzenu pagatavošanas padomi

- Ja dārzenu ēdiens zaudē sulīgumu un klūst ļoti sauss, gatavojet to pannā ar vāku, nevis cepeškrāns paplatē. Slēgtos traukos ēdienu sulīgums saglabāsies.
- Ja dārzenu ēdiens netiek līdz galam pagatavots, vispirms izvāriet dārzenus vai sagatavojet tāpat kā konservus, un pēc tam ievietojet cepeškrāsnī.

Gatavo ēdienu funkcijas

Gatavo ēdienu funkciju atlase

Izvēlnē Ready Meals (Gatavie ēdieni) ir ēdienu programmas, ko ir īpaši izveidojuši profesionāli pavāri un kas ir saglabātas vadības ierīces atmiņā.

Šajā izvēlnē tiek automātiski iestatīta temperatūra, plaukta novietojums, svars un ēdienu gatavošanas funkcijas.

Varat mainīt svaru un ēdienu gatavošanas laiku atbilstoši savai māltītei un gaumei. Gatavo ēdienu izvēlnes ir piemērotas gatavošanai atsevišķā lielā cepeškrāsns nodalījumā, apakšējā nodalījumā un apakšējā nodalījuma augšējā daļā.

Gatavo ēdienu funkciju atlase:

- Lai ieslēgtu cepeškrāsnī, pieskarieties taustījam . Ja ir ievietota vidusdaļas plāksne, pēc cepeškrāsns ieslēgšanas tiks parādīta augšējā cepeškrāsns nodalījuma ēdienu gatavošanas funkcija.



Katra reizi pieskaroties taustījam , tiks attiecīgi ieslēgtā tikai apakšējā daļa, apakšējā un augšējā daļa un augšējā daļa. Gatavo ēdienu izvēlnes ir piemērotas gatavošanai atsevišķā lielā cepeškrāsns nodalījumā, apakšējā nodalījumā un apakšējā nodalījuma augšējā daļā.

- Pieskarieties taustījam , lai izvēlētos daļu, kurā notiks gatavošana.

3. Pieskarieties taustiņam , lai izvēlētos Ready Meals (Gatavie ēdienu) funkciju displeju. Šajā posmā teksta ekrānā tiks atvērta galvenā izvēlne.



4. Pieskarieties taustiņam /, lai atlasītu vēlamo funkcijas Ready Meals (Gatavie ēdienu) galveno izvēlni.
5. Pieskarieties taustiņam , lai apstiprinātu atlasīto galveno ēdienu izvēlni.
6. Pieskarieties taustiņam /, lai atlasītu vēlamo ēdienu (Cookies (Cepumi), Cake (Kēkss), Small cake (Mazs kēkss) utt.).



7. Pirms ēdienā gatavošanas sākšanas, izmantojot izvēlni Ready Meals (Gatavie ēdieni), varat iestatīt svaru atkarībā no atlasītā ēdiena veida. Rīkojieties šādi:

Pieskarieties , līdz displejā parādās teksts "Weight" (Svars). Svara displejā sāks mirgot atlasītā cepeškrāsns daļas "kg" simbols un tiks parādīts teksts "Weight" (Svars).

Tikai apakšējai dajai:

8. Atslējet attiecīgo savā ēdienā svaru, pieskaroties taustiņam /. Kad vēlamā vērtība iestatīta, apstipriniet temperatūru, pieskaroties taustiņam . Pastāvīgi degs "kg" simbols.

| | |
|---|--|
|  | Cepeškrāsns automātiski mainīs temperatūru un gatavošanas laiku, pamatojoties uz svara izmaiņām. |
|  | Svara varat mainīt tikai ēdienu, kuriem ir norādīts svars. |

9. Ielieciet ēdienu cepeškrāsnī.
10. Pieskarieties taustiņam /, lai sāktu gatavošanu. Displejā parādīsies teksts "Cooking" (Ēdiena gatavošana).
- » Pēc ēdienā pagatavošanas displejā parādīsies ziņojums "Good appetite..." (Labu īstgrību...) un atskanēs brīdinājuma signāls. Lai apturētu brīdinājuma signālu, piespiediet jebkuru taustiņu.

| | |
|---|--|
|  | Displejā tiks parādīta komanda "Back" (Atpakaļ), kas, pārvietojoties ēdiena izvēlnē, laus atgriezties augšējā izvēlnē. Nospiežot  , varēsit atgriezties pirmās funkcijas ekrānā. |
|---|--|

Izvēlne Ready Meals (Gatavie ēdieni):

Var atšķirties atkarībā no modeļa

| Kēksi un konditorejas izstrādājumi | Sarkanā gaļa | Zivis | Mājputnu gaļa | Vieglošas maltītes | Ipašas funkcijas | Deserti | Žāvēta pārtīka | Saldēta pārtīka |
|------------------------------------|----------------------------|-----------------------|------------------------|-----------------------|---|---------------------------|-------------------|--------------------------|
| Valriekstu cepumi | Plādīts jēra sūls | Forele | Neliels cālis, 1600 g | Plādīti pipari | Jogurta gatavošana | Augļu pīrāgs | Žāvēti āboli | Saldētu dārzeni sacepums |
| Cepumi | Cepta jēra gala | Jūras asaris | Lielis cālis, 1600 g | Makaroni un siers | Konditorejas izstrādājumu mīklas raudzēšana | Ābolu pīrāgs | Žāvētas cidonijas | |
| Rozītu pīrāgs | Tēla galas sacepums podinā | Zīvs ar dārzeniem | Šķēlēs sagriezts cālis | Kartupeļi ar garozinu | | Ābolu strūdele | Žāvēti cumbieri | |
| Vol au vent | Jēra gala tandūrā | Tvaicēti anšovi | Vistas fileja | Dārzenu sālais pīrāgs | | Bezē | | |
| Tejas maizītes | Stieks | Forele podinā | Bageta ar cāļu galu | Mousaka | | Ekārs | | |
| Bagete | Daljanas tefteli | Jūras asara fileja | Titara stilbiņš | Kartupeļu sacepums | | Krēms ar grauzdētu cukuru | | |
| Maize | Ceptas kōttētes | Zīvs uz koka iecimīna | Titara fileja | Cepti kartupeļi | | Karstiši sokoļades suflis | | |
| Maizes klapjs (raudzēts) | Cepta liellopa gala | Foreles sautējums | Pīle | Sautējums | | Crème Brûlée | | |
| Kruasāns | Liellopa šķinka | Laša fileja | Zoss | Kartupeļu sajais | | Abols ar medu sirupā | | |

| | gabals | | | pirāgs | | | | |
|----------------------------|--------|--------------|-----------------------|-------------------------|--|--------------------|--|--|
| Lielienu kūka | | Sālīts lasis | Fazāns mednieku gaumē | Lazanja | | Mannas kūka sirupā | | |
| Kanēja maizītes | | | Fazāns | Svaigu dārzenu sacepums | | | | |
| Maizīte ar siera pildījumu | | | Trusis | | | | | |
| Bagete | | | | | | | | |
| Pica | | | | | | | | |

Atsevišķa liela daļa:

| Kēksi un konditorejas izstrādājumi | Sarkanā gaļa | Zivis | Mājputnu gaļa | Viegla maltītes | Īpašas funkcijas | Deserti | Žāvēta pārtika | Saldēta pārtika |
|------------------------------------|----------------------------|------------------------|------------------------|-------------------------|---|------------------------------|-------------------|--------------------------|
| Valniekstu cepumi | Pildīts jēra stībs | Forele | Neliels cālis, 1600 g | Plidīti pipari | Jogurta gatavošana | Auglu pirāgs | Žāvēti ābolī | Saldētu dārzenu sacepums |
| Filo sacepums ar sieru | Cepeta jēra gaļa | Jūras asaris | Liels cālis, 1600 g | Makaroni un siers | Konditorejas izstrādājumu mīklas raudzēšana | Abolu pirāgs | Žāvētās cidonijas | Saldēta pica |
| Cepumi | Tēla galas sacepums podinā | Zvīs ar dārzeniem | Šķēles sagriezts cālis | Kartupeļi ar garozinu | | Abolu strūdele | Žāvēti bumbieri | Apaimaizītes, saldetas |
| Rozīņu pirāgs | Jēra gala tandūrā | Tvaicēti ansovi | Vistas fileja | Dārzenu sālais pirāgs | | Bezē | | |
| Vol au vent | Stelks | Forele podinā | Bagete ar cāla galu | Mousaka | | Eklērs | | |
| Tējas maizītes | Daljanas tefteli | Jūras asara fileja | Cepsts titars | Kartupeļu sacepums | | Cepsts ūsi pudinš | | |
| Bagete | Ceptas kofītēns | Zvīs uz koka iestīmīna | Tītara stīhiņš | Cepsti kartupeļi | | Krēms ar grauzdītu cukuru | | |
| Maize | Rostbifs | Foreles sautējums | Tītara fileja | Sautējums | | Karsts šokolādes sulfē | | |
| Maizes kāpīs (raudzēts) | Lielīlopa šķinka gabals | Laša fileja | Pīle | Kartupeļu sālais pirāgs | | Crème Brûlée | | |
| Kruasāns | | Sālīts lasis | Zoss | Klasiska lajanja | | Abols ar medu sirupā | | |
| Lielienu kūka | | | Fazāns mednieku gaumē | Svaigu dārzenu sacepums | | Šokolādes kūka | | |
| Kanēja maizītes | | | Fazāns | | | Kakao kūka | | |
| Maizīte ar siera pildījumu | | | Trusis | | | Biskvitkukas mīkla | | |
| Bagete | | | | | | Mikstas smalkmaizītes sirupā | | |
| Pica | | | | | | Mannas kūka sirupā | | |

Apakšējā un augšējā daļa: Pusfabrikāti

| | |
|----------------------|------------------------|
| Dārzenu zupa | Lielīlopa gaļas pirāgs |
| Dārzenu sacepums | Filejas stelks |
| Jēra gaļas sautējums | Tahini siera kūka |
| Kāršu pupīnas | Citronkūka |

| Augšējā daļa | Apakšējā daļa |
|------------------|-----------------------|
| Klasiska lajanja | Pica |
| Crème Brûlée | Kotletes ar dārzeniem |

| | |
|---------------------|------------------------------|
| Sālīts jūras asaris | Kukurūzas miltu maize |
| Jēra stihs tandurā | Perde risi |
| Cepumū siera kuka | Vegetariešu sajais pirags |
| Bagete ar cāja galu | Spinātu pirags |

Pusfabrikātu izvēļņu kulinārijas receptes

PICA SASTĀVDALAS

Mīklai:

- 400 g miltu
- 15 g sāls
- 3 g svaina rauga
- 20 g olīveljas
- 250 g remdene ūdens
-

Mērcei:

- 2 tomāti, sagriezti
- Puse ēdamkarotes tomātu pastas
- 1 tējkarote cukura
- 1 tējkarote sāls
- 1 ēdamkarote olīveljas

Garnējumam:

- 150 g sasmalcināta mocarella vai čedaras siera
- Salami, fermentētās desīnās, kukurūza, olīvas, sēnes pēc izvēles

SAGATAVOŠANA

- Iejauciet ūdenī raugu, to pilnībā izšķidinot.
- Sajauciet pusi no paredzētā miltu daudzuma ar rauga un ūdens maisijumu.
- Turpiniet maisīt, pievienojot sāli un olīvelju.
- Pēc atlikušās miltu daļas pievienošanas maisiet, līdz tiek iegūta mīksta mīkla.
- Pārvietojiet mīklu ietaukotā traukā un pārkājiet ar plastmasas plēvi. Ľaujiet mīklai vienu nakti fermentēties istabas temperatūrā.
- Uzlieciet raudžēto mīklu uz virtuves darbvirsmas un mičiet. Pārkājiet mīklu ar trauku un ļaujiet tai nostāvēties vēl 30 minūtes.
- Pēc tam uzlieciet mīklu uz parastas cepešpannas, kurā ieklāts pret taukiem izturīgs papīrs, un izritiniet mīklu ar roku.
- Traukā sajauciet visas mērces sastāvdalas un pārkājiet ar maisijumu mīklu, ko pirms tam novietojāt uz cepešpannas.
- Pievienojiet sasmalcinātu mocarella sieru un garnējumu pēc nepieciešamības.
- Visbeidzot garnējumam varat pievienot nedaudz olīveljas.

- Gatavojet ēdienu uz iepriekš sakarsēta
- 1. cepeškrāsns režģa.
- Pasniedziet karstu.

LAZANJA SASTĀVDALAS

Boloņas mērcei:

- 200 g maltas liellopu gaļas ar zemu tauku saturu
- 1 vidēja lieluma sīpolis, sagriezts gabalošs
- 1 vidēja lieluma burkāns, rīvēts
- $\frac{1}{2}$ no vidēja lieluma selerijas saknes, rīvēta
- 2 tomāti, sagriezti
- 1 ēdamkarote tomātu pastas
- 1 ēdamkarote olīveljas
- 20 g sviesta
- $\frac{1}{2}$ glāzes sarkanvīna
- 1 lauru lapa
- Sāls
- Melnie pipari
- $\frac{1}{2}$ muskatrieksta, sasmalcināta

Bešamela mērcei:

- 2 glāzes piena
- 2 ēdamkarotes olīveljas
- 40 g sviesta
- $\frac{1}{2}$ pakas sausu lazanjas makaronu
- 200 g parmezana siera pulvera

SAGATAVOŠANA

Boloņas mērces sagatavošana:

- Cepiet dārzenus, izņemot tomātus, olīveljā un sviestā 5 minūtes.
- Pievienojet dārzeniem samaltu liellopu gaļu un cepiet vēl 5 minūtes.
- Pielejiet vīnu un strauji iztvaicējiet tā sastāvā esošo spiritu.
- Pievienojet maisijumam sasmalcinātus tomātus, kas sajaukti ar tomātu pastu. Gatavojet maisijumu lielā karstumā, līdz maisijums sāk vārīties, un pēc tam pievienojet lauru lapu un sautējiet vēl pusstundu. Kad nepieciešams, pielejiet ūdeni (aptuveni 2,5 glāzes).
- Pēc sāls, melno piparu un muskatrieksta pievienošanas pārtrauciet gatavošanu. Pārbaudiet, vai mērce ir sulīga.

KOTLETES AR DĀRZENIEM:

SASTĀVDALAS

- 500 g maltas liellopu gaļas ar zemu tauku saturu
- 1 vidēja lieluma sīpolis, sagriezts gabalošs
- $\frac{1}{2}$ baklažāna, sagriezta sīkos gabaliņos
- 1 kabacis, sagriezts sīkos gabaliņos
- 1 krāsaina paprika, sagriezta sīkos gabaliņos

- 1 mazs tomāts, bez mizas, bez sēklām, sagriezts gabalos
- 50 g parmezāna siera, sarīvēta
- 5 smalki sasmalcinātu petersiļu šķipsnas
- 2 olas, sakultas
- 1 tējas krūzīte maizes drupatu
- 1 tējkarote kimeļu
- 1 tējkarote Jamaikas piparu
- 1 tējkarote melno piparu
- 1 deserta karote sāls
- 2 ēdamkarotes olīvelļas

SAGATAVOŠANA

- Sautējet dārzenus olīvelļā.
- Sajauciet sautētos dārzenus ar citām sastāvdalām.
- Sagatavojet izveidoto maisījumu klaipa formā un cieši pārkājet ar plastmasas plēvi. Atstājiet maisījumu ledusskapī nostāvēties 2 stundas un iegūt formu.
- Izņemiet maisījumu no ledusskapja un noņemiet plastmasas plēvi.
- Ietaukojiet parastu cepešpannu un novietojiet tajā klaipu.
- Gatavojet ēdienu uz iepriekš sakarsēta 1. cepeškrāsns režģa.
- Pirms pasniegt ēdienu, ļaujiet tam nostāvēties vismaz 10 minūtes.

KREMBRULĒ

SASTĀVDALĀS

- 200 ml krējuma
- 90 ml piena
- 50 g smalkā cukura
- 3 olu dzeltenumi
- 1 vanīlas nūjina
- Brūnais cukurs

SAGATAVOŠANA

- Katlā sakarsējiet krējumu, smalko cukuru un vanīlu (neuzvāriet).
- Sakuliet olas dzeltenumu atsevišķā traukā. Panemiet daļu no sakarsētā maisījuma, pievienojet tam sakultās olas un samaisiet. Pievienojet attlikušo maisījumu un nepārtrauktī maiiset, lai nepieļautu olu uzvārišanos.
- Iepildiet sagatavoto maisījumu četros atsevišķos traukos.
- Salāgojet krembrulē traucīpus, kas novietoti uz parastas cepešpannas ar tajā iepildītu ūdeni.
- Gatavojet desertu uz piektā režģa, iepriekš sakarsējot cepeškrānsi.
- Pēc pagatavošanas pārkaisiet krembrulē ar brūno cukuru un apbrūniņiet augšdaļu ar lodlampu vai cepeškrāns grili.

LIELLOPU GAĻAS PĪRĀGS

SASTĀVDALĀS

- 600 g liellopu gaļas filejas
- 400 g vidēja lieluma kultivētu sēnu
- 1 mazs sīpols
- 5 šķipsnas svaiga timiāna, kas atdalīts no zariņiem
- 2 ēdamkarotes granulveida sinepju
- 4 lielas kārtainās mīklas loksnes
- 2 olu dzeltenumi
- 1 ēdamkarote sezama sēklu
- Sāls/melnie pipari
- Olīvelļa

SAGATAVOŠANA

- Sadaliet liellopu gaļu četrās daļās.
- Ieziediet katru daļu ar olīvelļu, pārkaisiet ar sāli un melnajiem pipariem, ievietojet sakarsētā cepešpannā, tad karsējiet un ļaujiet atdzist.
- Sasmalciniet sīpolus, sēnes, svaigu timiānu, sāli un melnos piparus, līdz veidojas viendabīgs maisījums.
- Gatavojet maisījumu, līdz iztvailko visa sula, tad ļaujiet atdzist.
- Izklājiet kārtaino mīklu uz virsmas, kas iepriekš pārkāsīta ar miltiem, pielīdziniet mīklas malas.
- Uzklājiet uz mīklas sēnu pildījumu atbilstoši liellopu galas gabalu lielumam.
- Novietojet gaļu uz pildījuma un ieziediet ar granulveida sinepēm.
- Pārlociet mīklas malas pāri gaļai, lai to pilnībā pārkālātu.
- Pēc tam cieši nostipriniet kārtainās mīklas malas.
- Gatavojet ēdienu uz iepriekš sakarsēta 1. cepeškrāsns režģa.
- Pēc ēdiena pagatavošanas un pirms pasniegšanas ļaujiet tam 5 minūtes nostāvēties.

DĀRZENU ZUPA

SASTĀVDALĀS

Dārzeņu sulai:

- 1 vidēja lieluma burkāns, nomizots un sagriezts gabalos
- 1 vidēja lieluma selerijas sakne, nomizota un sagriezta gabalos
- 1 vidēja lieluma burkāns, nomizots un sagriezts gabalos
- 1 puravs, sagriezts gabalos
- 2 lauru lapas
- 1 deserta karote melno piparu graudiņu
- 3 litri remdena ūdens

Zupai:

- 1 vidēja lieluma sīpolis, nomizots un sagriezts gabalos
- 1 kabacis, sagriezts gabalos
- 1 krāsaina paprika, sagriezta gabalos
- 1 neliels tomāts, sagriezts gabalos
- 1 selerijas sakne, sagriezta gabalos
- 4 kiploka daivīnas, ar mizu
- 1 tējkarote melno piparu
- 1 deserta karote sāls
- 2 ēdamkarotes olīvelļas
- 1,5 l dārzenu sulas

SAGATAVOŠANA

- Dārzenu sulai: vāriet visas sastāvdaļas kastroļ aptuveni 45–60 minūtes nelielas jaudas režimā.
- Izfiltrējiet sagatavoto dārzenu sulu.
- Ieziediet zupai paredzētos dārzenus ar olīvelļu, pievienojet sāli, piparus un izklājiet uz parastas cepešpannas.
- Cepēšpannas malā novietojiet alumīnija folijā ietītas kiploku daivīnas.
- Gatavojet ēdienu uz piektā režģa, iepriekš sakarsējot cepeškrāni.
- Samaisiet pagatavotos dārzenus un nomizotās kiploku daivīnas ar dārzenu sulu, līdz veidojas viendabīga masa.
- Pēc pagatavošanas ieteicams ēdienu pasniegt karstu.

FILEJAS STEIKS

SASTĀVDAĻAS

- 700 g teļa gaļas filejas
- 1 ēdamkarote melno piparu graudiņu
- ½ tējas krūzītes krējuma
- ½ tējas krūzītes baltvīna
- Olīvelļa
- Sāls

SAGATAVOŠANA

- Rupji sasmalciniet melno piparu graudiņus.
- Pārkaisiet filejas steikus ar sāli un pēc tam pārkaisiet ar rupji samaltajiem melno piparu graudiņiem.
- Novietojiet steikus uz cepešpannas un ietaukojiet abas steiku malas ar olīvelļu.
- Gatavojet ēdienu uz otrā režģa, iepriekš sakarsējot cepeškrāni.
- Iepildiet steiku cepešpannā baltvīnu, pievienojet krējumu un sāli.
- Karsejiet mērci, līdz tā sabiezē.
- Kad pagatavotā gaļa 5–10 minūtes ir nostāvējusies cepeškrāsnī, pārkālājiet steikus ar mērci un pasniedziet.

DĀRZENU SACEPUMS

SASTĀVDAĻAS

- 150 g brokoļu, tikai ziedu
- 150 g ziedkāpostu, tikai ziedu
- 150 g Briseles kāpostu
- 1 liels burkāns, vidēja biezuma, sagriezts
- 1 liels kartupelis, vidēja biezuma, sagriezts
- 500 ml piena
- 40 g miltu
- 40 g sviesta
- 80 g parmezāna siera, sagriezta gabaliņos
- 1 tējkarote sasmalcināta muskatrieksta Sāls
- Melnie pipari

SAGATAVOŠANA

- Vāriet dārzenus atsevišķi.
- Izkausējiet sviestu kastroļi, pievienojet miltus un gatavojet, līdz milti iekrāsojas gaiši brūnā krāsā.
- Pievienojet sviesta un miltu maisijumam pienu nelielās devās istabas temperatūrā un maisiet ar putotāju, līdz maisijums sabiezē. Raugieties, lai mērce nekļūtu pārāk bleza.
- Pārkaisiet pagatavoto mērci ar parmezāna sieru, sāli, pipariem un sasmalcināto muskatriekstu.
- Pievienojet mērci vārītos dārzenus un samaisiet.
- Iepildiet maisijumu ugunszturīgā aptuveni $30 \times 20 \times 7 \text{ cm}^{^>3<} \text{ } \text{līelā stikla traukā}$.
- Gatavojet ēdienu uz ceturtā režģa, iepriekš sakarsējot cepeškrāni.
- Pēc 5–10 minūšu nostāvēšanās pasniedziet pagatavoto dārzenu sacepumu.

TAHINI SIERA KŪKA

SASTĀVDAĻAS

- 500 g viegla krējuma siera
- 50 g smalkā cukura
- 5 olas
- 35 g cietes
- 200 ml krējuma
- 2 ēdamkarotes olīvelļas
- 210 g šķiedrvielu cepumu
- 100 g sviesta

SAGATAVOŠANA

- Pilnībā sasmalciniet šķiedrvielu cepumus.
- Izkausējiet sviestu, pievienojet sasmalcinātās cepumus un samaisiet.
- Ieklājiet mīklas paplātē cepampapīru, ievietojiet 24–27 cm diametra apaļas formas pannu un nodrošiniet 5 cm attālumu.
- Iepildiet apaļajā pannā sviesta un cepumu maisijumu un izklājiet to vienmērīgi pa visu pannu. levletojiet maisijumu ar visu pannu ledusskapī uz 10 minūtēm, lai maisijums atdzistu.

- Citā traukā sakuliet krējumu, sieru un cukuru.
- Atsevišķā bļodā sakuliet olas un cieti.
- Atsevišķā bļodā sakuliet krējumu.
- Samaisiet visus maisījumus un tahini.
- Uzlāķijiet sagatavoto maisījumu uz sviesta un cepumu pamatnes, ko izņemāt no ledusskapja.
- Gatavojet ēdienu uz iepriekš sakarsēta
- 1. cepeškrāsns režģa.
- Pa nakti atstājiet kūku ledusskapī.



Siera kūkas sagriešanai ieteicams izmantot ūdeni samitrinātu nazi. Tadējādi kūku varēs sagriezt līdzīenāk.

JĒRA KAKLA SAUTĒJUMS

SASTĀVDALAS

- 800 g jēra kakla, sagriezta apalās daļās
- 2 ēdamkarotes miltu
- 1 ēdamkarote sviesta
- 1 ēdamkarote olivelļas
- 2 vidēja lieluma sīpoli, sagriezti sīkos gabaliņos
- 1 ēdamkarote tomātu pastas
- 2 vidēja lieluma tomāti, nomizoti, sagriezti sīkos gabaliņos
- 2 vidēja lieluma burkāni, nomizoti, sagriezti gabaloši
- 2 vidēja lieluma kartupeļi, sagriezti gabaloši
- 1 deserta karote sausa timiāna
- 250 ml dārzenu sula
- Sāls

Dārzenu sulai:

- 1 vidēja lieluma burkāns, nomizots un sagriezts gabaloši
- 1 vidēja lieluma selerijas sakne, nomizota un sagriezta gabaloši
- 1 vidēja lieluma burkāns, nomizots un sagriezts gabaloši
- 1 puravs, sagriezts gabaloši
- 2 lauri lapas
- 1 deserta karote melno piparu graudiņu
- 3 litri remdena ūdens

SAGATAVOŠANA

- Dārzenu sulai: vāriet visas sastāvdalas kastroli aptuveni 45–60 minūtes nelielas jaudas režīmā.
- Izfiltrējiet sagatavoto dārzenu sulu.
- Pārkaisiet jēra kakla šķēles ar sāli, pipariem, miltiem un noņemiet miltu pārpalikumu.
- Cepēšpannā karsējiet sviestu un olivelļu un apcepiet jēra kakla šķēles.
- Pannā, kurā apcepāt galu, sautējiet sīpolus, un pēc tam pievienojet tomātus, tomātu pastu un sāciet gatavot.

- Maisījumam pievienojet dārzenu sulu, sāli un piparus.
- levietojiet apceptās jēra kakla šķēles ugunsizturīgā aptuveni $30 \times 20 \times 7$ cm^{>3<} lielā stiklā traukā, pievienojet tomātu mērci un dārzenus.

CITRONKŪKA

SASTĀVDALAS

- 170 g miltu
- 170 g smalkā cukura
- 3 olas
- 5 g cepamā pulvera
- 170 g sviesta (istabas temperatūrā)
- Miziņa, kas iegūta no 2 citroniem
- 2 g vaniljas

SAGATAVOŠANA

- Bļodā sakuliet olas un cukuru.
- Maisījumam pievienojet miltus, cepamo pulveri un citrona miziņu.
- Pievienojet sviestu istabas temperatūrā un maisījumu kārtīgi samaisiet.
- Ietaukojiet ar sviestu aptuveni $27 \times 15 \times 6$ cm^{>3<} lielu kūku teflona veidni un iepildiet tajā maisījumu.
- Gatavojet ēdienu uz iepriekš sakarsēta
- 1. cepeškrāsns režģa.

KĀRSU PUPINAS

SASTĀVDALAS

- 115 g kārsu pupiņu
- 150 g pastrami (žāvēta liellopu galā), sagriezta
- 2 vidēja lieluma sīpoli, sagriezti sīkos gabaliņos
- 4 zaļie pipari, sagriezti plānos gabaliņos
- 2 vidēja lieluma tomāti, nomizoti, sagriezti gabaliņos
- 1 ēdamkarote sarkano piparu pastas
- 1 ēdamkarote tomātu pastas
- 1,5 ēdamkarotes sviesta
- 1 deserta karote čili piparu
- 500 ml dārzenu sulas (karstas)
- 1 deserta karote dzeramās sodas
- Sāls
- Melnie pipari

SAGATAVOŠANA

- Pirms gatavošanas atstājiet uz nakti kārsu pupiņas iegremdētas ūdenī ar dzeramo sodu.
- Nedaudz karsējiet ūdenī esošās pupiņas.
- Karsējiet sautējumu cepeškrāsnī un pievienojet sviestu.
- Pievienojet gabaliņos sagrieztos sīpolus un sāciet cept.
- Pievienojet piparus, tomātus, sarkano piparu pastu un tomātu pastu un sāciet gatavot.

- Sautēšanas katlā ievietojet pastrami, vārītās pupīnās, sāli, melnos piparus un čili piparus.
- Pievienojet maisījumam karstu dārzenu sulu un pēc tam aptuveni 10 minūtes gatavojet, izvēloties vidēji lielas jaudas karsēšanas režīmu.
- Pārkājiet sautēšanas katlu ar alumīnija foliju.
- Novietojet sautēšanas katlu uz augšējā atdalītāja iepriekš sakarsētājā cepeškrāsnī un sāciet gatavot.

KUKURŪZAS MILTU MAIZE

SASTĀVDAĻAS

- 150 g kukurūzas miltu
- 150 g miltu
- 10 g cepamā pulvera
- 7 g sāls
- 5 g smalkā cukura
- 2 olas
- 100 ml piena
- 50 g sviesta, kausēta
- 50 g konservētās kukurūzas, sēklas

SAGATAVOŠANA

- Blodā sajaucti kukurūzas miltus, miltus, cepamo pulveri, sāli un cukuru.
- Citā blodā ievietojet olas, pienu, sviestu un kukurūzu un labi samaisiet.
- Pulvera maisījumam pielejiet šķidro maisījumu un labi samaisiet.
- Ietaukojiet ar sviestu vismaz 8 smalkmaizīšu veidnes un iepildiet veidnēs maisījumu vienādā daudzumā.
- Gatavojet ēdienu uz iepriekš sakarsēta 1. cepeškrāsns režīga.

SĀLĪTS JŪRAS ASARIS

SASTĀVDAĻAS

- 2 jūras asari (aptuveni 2 kg smagi)
- 1 kg akmeņsāls
- 1 kg sāls
- 6 svaiga timiāna šķipsnas, sīki sasmalcinātas
- 6 svaiga timiāna šķipsna, sīki sasmalcinātas
- 10 smalki sasmalcinātu pētersiļu šķipsnas
- 6 smalki sasmalcinātu diļļu šķipsnas
- Sasmalcināta miziņa, kas iegūta no 1 citrona
- 1 kiploks
- 6 olas baltumi

SAGATAVOŠANA

- Sasmalciniet kiploku. Sagatavojet pildījumu, pievienojojot smalki sasmalcinātos zaļumus, citrona miziņu un kiploku.
- Atlieciet malā divas ēdamkarotes pildījuma.
- Izķidājiet jūras asarus un notīriet zvīņas. Iepildiet jūras asaros sagatavoto pildījumu.

- Blodā saputojet olas baltumu, līdz tā apjoms palielinās, pievienojet atlikušo pildījumu un sāli un kārtīgi samaisiet.
- Iepildiet nedaudz garnējuma kuku paplātē, ievietojet tajā jūras asari un pārkājiet to pilnībā ar garnējumu.
- Gatavojet ēdienu uz ceturtā režīga, iepriekš sakarsējot cepeškrāsns.
- Pēc pagatavošanas pasniedziet.

PERDE RĪSI

SASTĀVDAĻAS

- 3 cāla stīlbiņi

PILDĪJUMAM:

- 2 glāzes rīsu
- 2 ēdamkarotes sviesta
- 2 ēdamkarotes ciedru riekstu
- 2 ēdamkarotes upēnu (kas turētas remdenā ūdenī)
- 4 ēdamkarotes mandeļu, vārītu un nomizotu
- 3 glāzes vistas buljonā
- Sāls
- Melnie pipari

MĪKLAI:

- 125 g sviesta, istabas temperatūrā
- 2 olas
- 400 g miltu
- 1,5 tējkarotes sāls
- 100 g jogurta

SAGATAVOŠANA

- Vāriet cālu stīlbiņus, noņemiet ādas un pēc atdzišanas sadaliet mazos gabaliņos.
- Izfiltrējiet pildījumam paredzēto vistas buljonu.
- Gatavojet mandeles, upenes un ciedru riekstus sviestā un iepildiet maisījumu blodā.
- Nomazgājiet rīsus un pusstundu turiet tos remdenā sālsūdenī.
- Pagatavojet rīsus sviestā (tajā, kurā gatavojāt arī mandeles, upenes un ciedru riekstus).
- Pievienojet karstu vistas buljonu, sāli un maisiet 10 minūtes, tad laujiet nostāvēties vēl 10 minūtes.
- Pēc tam uzlejiet pildījumu uz mandelēm, upenēm un ciedru riekstiem un samaisiet.
- Lejauciet miltus, sviestu un sāli mīklai, turpiniet maisit, pievienojojat arī olas, un pēc tam pievienojet jogurtu, mīklu kārtīgi izmīciet; pārkājiet mīklu ar plastmasas plēvi un turiet ledusskapī 30 minūtes.
- Izklājiet mīklu uz virsmas, kas iepriekš pārkaisīta ar miltiem, un sadaliet mīklu vienā lielā un vienā mazā daļā.

- Ietaukojiet ar sviestu aptuveni 25×36×6 cm^{{^>3<}^} lielu stikla trauku, ievietojiet tajā lielāko mīklas daļu tā, lai mīklas malas izvirzās pāri trauka malām.
- Uzkļājiet vienu kārtu rīsu pildījuma un vienu vistas kārtu.
- Pilnībā pārkļājiet rīsu pildījumu ar mazo mīklas daļu.
- Noņemiet lieko mīklas daudzumu, kas izvirzījies pāri malām, pievienojot to mīklai augšdaļā.
- Gatavojet ēdienu uz iepriekš sakarsēta 1. cepeškrāsns režģa.

JĒRA STILBS TANDŪRĀ

SASTĀVDAĻAS

- 2 kg nesadalīta jēra stilba
- 3 šķipsnas svaiga timiāna
- 3 šķipsnas svaiga rozmarīna
- 8 kiploka daivīnas

SAGATAVOŠANA

- Ar asu nazi iegrieziet mandelu formas līnijas jēra stilba taukainajās daļās.
- Ievietojiet iegriezumos zaļumus un kiploku.
- Novietojiet jēra stilbu uz grīla režģa.
- Gatavojet ēdienu, iepriekš sakarsētājā cepeškrāsnī ievietojot paplāti ceturtajā plauktā zem grīla režģa.

VEGETĀRIEŠU SĀLĀIS PĪRĀGS

SASTĀVDAĻAS

Mīklai:

- 270 g miltu
- 1 tējkaroote sāls
- 180 g sviesta, auksta, gabalos
- 50 g auksta ūdens

Pildījumam:

- 3 olas
- 2 ēdamkarotes krējuma
- 70 g brokoli, tikai ziedu
- 1 neliels sīpolis, sagriezts sīkos gabaliņos
- 2 krāsainas paprikas, sagrieztas sīkos gabaliņos
- 5 smalki sasmalcinātu pētersiļu šķipīnas
- Sāls
- Melnie pipari

SAGATAVOŠANA

- Iejauciet mīklu, pievienojot miltus, sāli un sviestu.
- Kad mīkla ir kļuvusi viendabīga, pievienojiet auksto ūdeni, tad turpiniet mīcīt.
- Pārkļājiet mīklu ar plastmasas plēvi un turiet ledusskapī vienu stundu.
- Vāriet dārzenus sālsūdenī atsevišķos katlos, un turiet tos sālsūdenī, lai dārzeni nezaudētu krāsu.

- Sakuliet olas ar krējumu pildījumam. Pievienojet dārzenus, pētersiļus, sāli, melnos piparus un samaisiet.
- Ar sviestu ietaukojiet aptuveni 25 cm diametra un 3 cm augstu pannu.
- Izņemiet no ledusskapja mīklu, novietojiet uz virsmaš, kas iepriekš pārkaisīta ar miltiem, izrullējiet, novietojiet uz pannas, apstrādājiet mīklas malas un ar dakšīnu izveidojiet mīklā caurumus.
- Gatavojet ēdienu uz iepriekš sakarsēta 1. cepeškrāsns režģa.
- Kad pagājušas 25 minūtes, kopš gatavošanas sākuma, izņemiet pīragu pannu, pievienojet dārzenu maisījumu un turpiniet gatavošanu.

CEPUMU SIERA KŪKA

SASTĀVDAĻAS

Pamatnei:

- 30 g kakao, izsijāta
- 185 g sviesta, kausēta
- 130 g smalkā cukura
- 2 olas
- 130 g miltu
- 100 g šokolādes skaidiņu

Pildījumam:

- 375 g apstrādāta siera
- 165 g smalkā cukura
- 3 olas
- Pusi tējkaroetes vanījas

Mērcēi:

- 100 g krējuma
- 100 g rūgtās šokolādes
- Pusi ēdamkarotes medus

SAGATAVOŠANA

- Sajauciet kakao, smalko cukuru un miltus siera kūkas pamatnei. Pēc tam pievienojet sviestu, olas, šokolādes skaidiņas un kārtīgi samaisiet maisījumu.
- Ieklājiet mīklas paplātē cepampapīru, ievietojiet 24–27 cm diametra apaļas formas pannu un nodrošiniet 5 cm attālumu.
- Iepildiet pannā siera kūkas pamatnei paredzēto maisījumu un izklājiet to.
- Lai izveidotu pildījumu, samaisiet apstrādāto sieru, smalko cukuru un vanīlu. Maisīšanas laikā pievienojet olas pa vienai, līdz tiek iegūta viendabīga masa.
- Izklājiet pildījumam sagatavoto maisījumu uz siera kūkas pamatnes.
- Gatavojet ēdienu uz ceturtā režģa, iepriekš sakarsējot cepeškrāsnī.

- Mērcei: nelielā tvaika kastrolī izkausējiet krējumu, šokolādi un medu.
- Pievienojet sagatavoto mērci un vienmērigi izklājiet to, tad atdzesējiet siera kūku istabas temperatūrā.
- 3–4 stundas turiet cepumu siera kūku ledusskapī.



Siera kūkas sagriešanai ieteicams izmantot ūdeni samitrinātu nazi. Tādējādi kūku varēs sagriezt līdzīenāk.

SPINĀTU PĪRĀGS SASTĀVDAĻAS

Pildījumam:

- 250 g spinātu
- 4 olas
- 1 ēdamkarote piena
- 100 g parmežāna siera, sagriezta gabaliņos
- 1 tējkārote sasmalcināta muskatrieksta
- 1 ēdamkarote ciedru riekstu
- 2 ēdamkarotes olīvelļas
- Melnie pipari
- Sals

Mērcei:

- 200 g kazas siera, sarīvēta
- 150 ml piena

SAGATAVOŠANA

- Sagrieziet spinātu lapas, tad nomazgājiet un nosusiniet tās.
- Kastrolī iepildiet olīvelļu, pievienojet spinātus.
- 5 minūtes sautējiet spinātus.
- Levietojet pagatavotos spinātus caurdurī un ar karoti nonemiet lieko ūdeni.
- Sajaučiet visas sastāvdaļas, izveidojot viendabīgu krēmīgu masu.
- 4 mazos alumīnija katliņos ieklājiet pret taukiem izturīgu papīri.
- Sadaliet sagatavoto maišumu vienādās daļās un ievietojet četros katliņos.
- Salāgojiet katliņus uz parastas cepešpannas ar tajā iepildītu ūdeni.
- Gatavojet ēdienu uz iepriekš sakarsēta 1. cepeškrāsns režģa.
- Uz cepešpannas izkausējiet kazas sieru un pienu mērcei.
- Pārkājiet pagatavoto spinātu pīrāgu ar mērci un pasniedziet.

VISTAS STILBINI SASTĀVDAĻAS

- 4 vistas stilbini, bez kauliem
- 6 vidēja lieluma kartupeļi

- 3 svaina timiāna šķipsnas, sīki sasmalcinātas
- Sals

Pildījumam:

- 5 ēdamkarotes olīvelļas
- 2 ķiploka daivīnas
- 5 ēdamkarotes maizes drupatu
- 3 šķipsnas sausas salvijas tējas, smalki sasmalcinātas
- 3 svaina timiāna šķipsnas, sīki sasmalcinātas
- 3 smalki sasmalcinātu pētersīlu šķipsnas
- Sals
- Melnie pipari

SAGATAVOŠANA

- Cepešpannā sakarsējiet olīvelļu pildījumam.
- Plāni sagrieziet ķiploku un sautējiet cepešpannā.
- Pievienojet maizes drupatas un gatavojet.
- Maizes drupatu maišumam pievienojet salvijas tēju, svaiгу timiānu, pētersīlus, sāli, piparus un sagatavojet pildījumu.
- Iepildiet pildījumu vistas stilbiņu vidusdaļā un saspiediet kopā gaļas malas.
- Sagrieziet kartupeļus gabaloš, pārkaisiet ar rozmarīnu, sāli un pievienojet olīvelļu.
- Levietojet sagrieztos kartupeļus cepešpannā. Novietojet uz cepešpannas grila režģi un novietojet uz tā vistas stilbiņus.
- Gatavojet ēdienu uz ceturtā režģa, iepriekš sakarsējot cepeškrāsni.

Grila izmantošana



BRĪDINĀJUMS

Grilešanas laikā aizveriet krāsns durvis. Karstas virsmas var izraisīt apdegumus!



Grilešanu var veikt vienā cepeškrāsns daļā, tikai augšējā daļā vai augšējā daļā, kad darbojas apakšējā un augšējā daļa.

Grilešana atsevišķa lielā cepeškrāsns daļā

Pirma reizi ieslēdzot cepeškrāsni un iestatot pašreizējo laiku, cepeškrāsns pārlēgsies atpakaļ gaidstāves režīmā. displejā būs redzams tikai pašreizējais laiks.

1. Izņemiet no cepeškrāsns vidusdaļas plāksni. Tikai pēc cepeškrāsns vidusdaļas plāksnes izņemšanas cepeškrāsns taimeris sāks darboties atsevišķas lielas cepeškrāsns daļas režīmā.
2. Ieslēdziet cepeškrāsni, divas sekundes pieskaroties un turot nospiestu taustiņu ①.
3. Pēc cepeškrāsns ieslēgšanas tiks parādīta pirmā funkcija, kas atbilst atsevišķas lielas daļas režīmam.



4. Pieskarieties , lai atlasītu vēlamo grila funkciju.



5. Pēc funkcijas atlases var iestatīt šādus parametrus: "Temperature" (Temperatūra), "Rapid Heating (Booster)" (Ātrā sakarsēšana (pastiprinātājs)), "Cooking time" (Ēdienu gatavošanas laiks) un "Cook end time" (Ēdienu gatavošanas beigu laiks). (Cepēškrāsns atsevišķas daļas izmantošana) *Cepēškrāsns vadības paneļa izmantošana, Lappuse 22*
6. Ja ēdienu gatavošanas funkcija, temperatūras un laika vērtības ir piemērotas, pieskarieties taustīnam , lai sāktu ēdienu gatavošanu. Tiks sākta gatavošana un displejā parādīsies zīnojums "Cooking" (Ēdienu gatavošana).
7. Ja šādi iestatīts, gatavošanas laika beigās cepēškrāsns automātiski izslēgsies. Displejā parādīsies teksts "Enjoy your meal" (Izbaudiet māltīti) un divas reizes atskanēs skaņas signāls. Cepēškrāsns automātiski izslēgsies. Ja gatavošanas laiks nav iestatīts, pēc gatavošanas vēlreiz pieskarieties taustīnam , lai pabeigtu gatavošanu.
8. Lai izslēgtu cepēškrānsi, pieskarieties taustīnam .

Grilēšana tikai augšējā cepēškrāns dalā

Pirma reizi ieslēdzot cepēškrānsi un iestatot pašreizējo laiku, cepēškrāns pārlēgsies atpakaļ gaidstāvēs režīmā. Displejā būs redzams tikai pašreizējais laiks.

1. Ievietojet cepēškrāns vidusdaļas plāksni paredzētajā vietā — starp 3. un 4. režīgi.



Pretējā gadījumā cepēškrāns taimeris nedarbosies kā viena vesela daļa.

2. Ieslēdziet cepēškrānsi, divas sekundes pieskaroties un turot nospiestu taustīnu .
3. Pēc cepēškrāns ieslēgšanas tiks parādīta pirmā funkcija, kas atbilst atsevišķas lielas daļas režīmam.



4. Pieskarieties , lai atlasītu vēlamo grila funkciju.



5. Pēc funkcijas atlases var iestatīt šādus parametrus: "Temperature" (Temperatūra), "Rapid Heating (Booster)" (Ātrā sakarsēšana (pastiprinātājs)), "Cooking time" (Ēdienu gatavošanas laiks) un "Cook end time" (Ēdienu gatavošanas beigu laiks). (Tikai cepēškrāsns augšējās un apakšējās daļas izmantošana) *Cepēškrāsns vadības paneļa izmantošana, Lappuse 22*
6. Ja ēdienu gatavošanas funkcija, temperatūras un laika vērtības ir piemērotas, pieskarieties taustīnam , lai sāktu ēdienu gatavošanu. Tiks sākta gatavošana un displejā parādīsies zīnojums "Cooking" (Ēdienu gatavošana).
7. Ja šādi iestatīts, gatavošanas laika beigās cepēškrāsns automātiski izslēgsies. Displejā parādīsies teksts "Enjoy your meal" (Izbaudiet māltīti) un divas reizes atskanēs skaņas signāls. Cepēškrāsns automātiski izslēgsies. Ja gatavošanas laiks nav iestatīts, pēc gatavošanas vēlreiz pieskarieties taustīnam , lai pabeigtu gatavošanu.
8. Lai izslēgtu cepēškrānsi, pieskarieties taustīnam .

Grilēšana, izmantojot tikai augšējo cepēškrāns daļu, ja darbojas augšējā un apakšējā daļa

Pirma reizi ieslēdzot cepēškrānsi un iestatot pašreizējo laiku, cepēškrāns pārlēgsies atpakaļ gaidstāvēs režīmā. Displejā būs redzams tikai pašreizējais laiks.

1. Ievietojet cepēškrāns vidusdaļas plāksni paredzētajā vietā — starp 3. un 4. režīgi.



Pretējā gadījumā cepēškrāns nedarbosies kā viena vesela daļa.

2. Ieslēdziet cepēškrānsi, divas sekundes pieskaroties un turot nospiestu taustīnu .
3. Pēc cepēškrāns pirmās ieslēgšanas reizes tiks parādīta gatavošanas funkcija atsevišķas lielas daļas režīmām.





Katru reizi pieskaroties taustīnam tiks attiecīgi ieslēgta tikai apakšējā daļa, apakšējā un augšējā daļa un augšējā daļa.

4. Ieslēdziet abas daļas, divas reizes pieskaroties taustīnam Blakus katrai cepeškrāsns daļai parādās simbols .



5. Pieskaroties taustīnam izvēlieties vēlamo funkciju pāri, ja augšējā cepeškrāsns daļa ir izvēlēta grilēšanai.



6. Pēc funkcijas izvēles katrai cepeškrāsns daļai varat pielāgot parametru "Temperature" (Temperatūra) un "Cook time" (Ēdienu gatavošanas laiks). Sāks mirgot ieslēgtās gatavošanas daļas iestatījumu simbols . Skatiet šeit: (Cepēškrāsns augšējās un apakšējās daļas vienlaicīga izmantošana) *Cepēškrāsns vadības paneļa izmantošana, Lappuse 22*

Atsevišķa liela cepēškrāsns daļa: grilēšanas laiku tabula

| Ēdiens | Izmantojamais piederums | Ieviešanas līmenis | Temperatūra (°C) | Ēdienu gatavošanas laiks (apt. minūtēs) |
|------------------------|-------------------------|--------------------|------------------|---|
| Zivis | Grila režījs | 4...5 | 280 | 20...25 min. |
| Šķēlēs sagriezts cālis | Grila režījs | 4...5 | 280 | 25...35 min. |
| Jera karbonāde | Grila režījs | 4...5 | 280 | 20...25 min. |
| Rostbifs | Grila režījs | 4...5 | 280 | 25...30 min. * |
| Tēja galas karbonāde | Grila režījs | 4...5 | 280 | 25...30 min. * |
| Grauzdēta maize | Grila režījs | 4 | 280 | 1...3 min. |

atkarībā no biezuma

Pirms jebkura ēdienu pagatavošanas ieteicams lepriekš uz 5-6 minūtēm sakarsēt cepēškrāsnī.

Tikai augšējā cepēškrāsns daļa: grilēšanas laiku tabula

| Ēdiens | Izmantojamais piederums | Ieviešanas līmenis | Temperatūra (°C) | Ēdienu gatavošanas laiks (apt. minūtēs) |
|------------------------|-------------------------|--------------------|------------------|---|
| Zivis | Grila režījs | 4...5 | 280 | 20...25 min. |
| Šķēlēs sagriezts cālis | Grila režījs | 4...5 | 280 | 25...35 min. |
| Jera karbonāde | Grila režījs | 4...5 | 280 | 20...25 min. |
| Rostbifs | Grila režījs | 4...5 | 280 | 25...30 min. * |
| Tēja galas karbonāde | Grila režījs | 4...5 | 280 | 25...30 min. * |
| Grauzdēta maize | Grila režījs | 4 | 280 | 1...3 min. |

atkarībā no biezuma

Pirms jebkura ēdienu pagatavošanas ieteicams lepriekš uz 5-6 minūtēm sakarsēt cepēškrāsnī.

- Ja ēdienu gatavošanas funkcija, temperatūras un laika vērtības ir piemērotas, pieskarieties taustīnam , lai sāktu ēdienu gatavošanu. Tiks sākta gatavošana un displejā parādīsies ziņojums "Cooking" (Ēdienu gatavošana).
- Ja šādi iestatīts, gatavošanas laika beigās cepeškrāsns automātiski izslēgsies. Displejā parādīsies teksts "Enjoy your meal" (Izbaudiet māltīti) un divas reizes atskanēs skanas signāls. Cepeškrāsns automātiski izslēgsies. Ja gatavošanas laiks nav iestatīts, pēc gatavošanas vēlreiz pieskarieties taustīnam , lai pabeigtu gatavošanu.
- Lai izslēgtu cepeškrānsi, pieskarieties taustīnam .



Grilēšanai nepiemērota pārtika rada aizdegšanās risku. Grilējiet tikai tādu pārtiku, kas ir piemērota intensīvam grilēšanas karstumam.

Neievietojet pārtiku pārāk tālu grila aizmugurē. Tā ir viskarstākā vieta un taukaina pārtika var aizdegties.

Atsevišķa liela cepeškrāsns daļa: gatavošanas laiku tabula testa ēdienu grilēšanai

Ēdieni šajā gatavošanas tabulā tiek pagatavoti saskaņā ar standartu EN 60350-1, lai kontrolējotās iestādes varētu vieglāk veikt produkta pārbaudi

| Ēdiens | Izmantojamais piederums | levetošanas līmenis | Temperatūra (°C) | Ēdiena gatavošanas laiks (apt. minūtēs) |
|-------------------------------------|-------------------------|---------------------|------------------|---|
| Grauzdēta maize | Grila režģis | 4 | 280 | 1...3 min. |
| Kotlettes (liellopa gala) - 12 gab. | Grila režģis | 4 | 280 | 25...35 min. |

Pēc 2/3 grilēšanas laika apgrīzieziet ēdienu.

Pirms jebkura ēdienu pagatavošanas ieteicams leprieķi uz 5-6 minūtēm sakarsēt cepeškrāsnī.

6 Apkope un tīrišana

Vispārīga informācija

Regulāra tīrišana pagarina iekārtas kalpošanas laiku un samazina bieži sastopamas problēmas.



BĪSTAMI:

Pirms apkopošanas un tīrišanas darbu uzsākšanas atvienojiet iekārtu no barošanas avota.

Pastāv elektriskās strāvas trieciena risks.



BĪSTAMI:

Pirms tīrišanas sākšanas ļaujiet iekārtai atdzist.

Karstas virsmas var izraisīt apdegumus!

- Pēc katras lietošanas reizes rūpīgi notīriet iekārtu. Šādi būs iespējams daudz vieglāk notīrit pēc ēdiena gatavošanas palikušas atliekas, tādejādi izvairīties no to piedegšanas nākamajā iekārtas izmantošanas reizē.
- Iekārtas tīrišanai nav nepieciešami īpaši tīrišanas līdzekļi. Iekārtas tīrišanai izmantojet siltu ūdeni un mazgāšanas šķidrumu, mīkstu drāniņu vai švammīti un noslaukiet iekārtu ar mīkstu drāniņu.
- Vienmēr pārliecīnieties, vai pēc tīrišanas un uzreiz pēc izšķakstīšanās ir rūpīgi noslaučīts viss liekais ūdens.
- Nerūsējošā tērauda virsmu un roktura tīrišanai neizmantojet tīrišanas līdzeklus, kuru sastāvā ir skābe vai hlorīds. Lai notīritu šīs daļas, izmantojet mīkstu drāniņu un šķidro mazgāšanas līdzekli (kas nav abrazīvs) un slaukiet tikai vienā virzienā.



Virsmu var sabojāt zināmi mazgāšanas līdzekļi vai tīrišanas materiāli.

Tīrišanai neizmantojet agresīvus mazgāšanas līdzeklus, tīrišanas pulverus/krēmus vai citus asus priekšmetus.



Ierīces tīrišanai neizmantojet tvaika tīrītājus, jo tas var izraisīt elektriskās strāvas triecienu.

Vadības panela tīrišana

Notīriet vadības paneli un pogas ar mitru drāniņu un noslaukiet sausus.

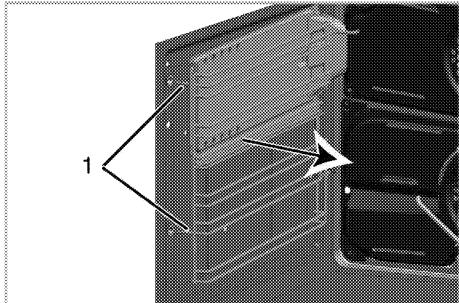


Ja jūsu izstrādājumam ir pogas/rokturi, tirot vadības paneli, nenonemiet vadības rokturus. Var tikt sabojāts vadības panelis!

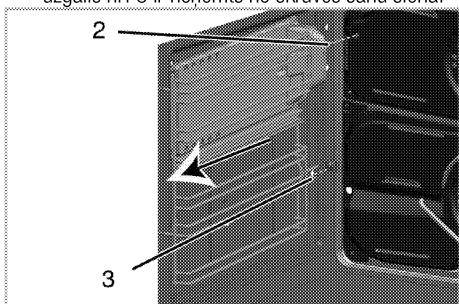
Cepēškrāsns tīrišana

Cepēškrāsns sānu sienu tīrišana

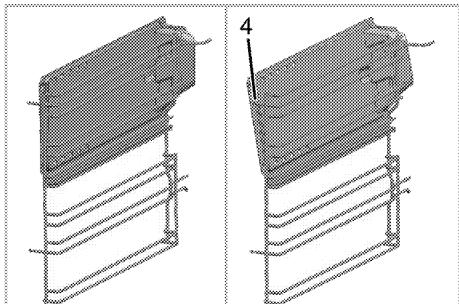
- 1 Izņemiet no cepēškrāsns vidusdaļas plāksni.
- 2 Savelciet stieplu plauktu kopā ar augšpuses sienu, ar ko tas ir savienots, un izņemiet tapu nr. (1) ārā no tās ietvara.



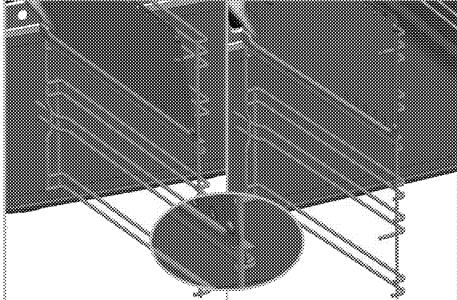
- 3 Velciet stieplu plauktu virzienā uz sevi kopā ar sānu sienu un izņemiet plauktu un sānu sienu ārā no cepēškrāsns. Pārliecīnieties, vai tapa nr. 2 ir izņemta no tās ietvara aizmugures sienā un uzgalis nr. 3 ir nonemts no skrūves sānu sienā.



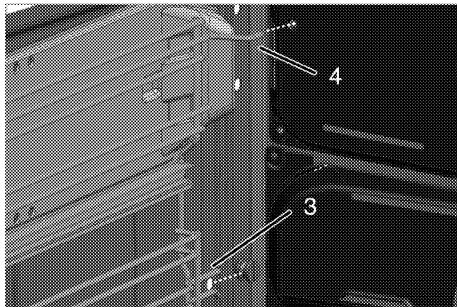
- 4 Pavelciet stieplu plauktu, lai izņemtu plauktu no cauruma (4) sānu sienā un atdalītu stieplu plauktu un sānu sienu.



- Notīriet stieplu plauktu un sānu sienu, izmantojot trauku mazgāšanas līdzekli, remdenu ūdeni un mīkstu drānu vai sūkli, un nosusiniet tos ar sausu drānu.
- Pēc tīrīšanas ievietojiet stieplu plauktu tapu nr. 1 sānu sienas atverē (4). Pārliecieties, vai sānu sienas plāksne ir nostiprināta stieplu plauktu ietvarā.



- Nostipriniet sānu sienas un stieplu plauktu mezglu pie cepeškrāsns tā, lai to tapas (2) varētu ievietot korpusa ietvaros, bet uzgali nr. 3 — uz skrūves sānu sienā.



- Ievietojiet stieplu plauktu tapu (1) ietvarā, kas atrodas korpusā.

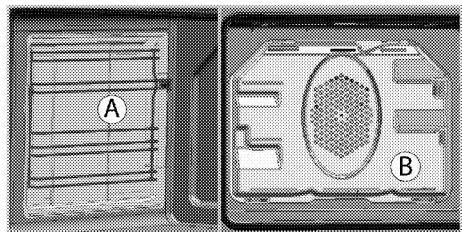


Pārliecieties, vai stieplu plauktu un sānu sienas komplekts labi iegūl ietvarā.

Katalītiskas sienas

(Šī funkcija ir izvēles iespēja. Jūsu ierīcē tā var nebūt pieejama.)

Jūsu ierīces iekšējās sānu sienas (A) un/vai aizmugurējā siena (B) var būt pārkļātas ar katalītisko emalju. Katalītiskās sienas ir viegli matētā krāsā, to virsma ir poraina. Krāsns katalītiskās sienas nav jātīra. Katalītisko sienu porainā virsma tiek tīrīta automātiski, tā absorbē un pārveido uzšķakstijušos eļļu (tvaiks un oglskābā gāze).



Cepēškrāsns durvju tīrīšana

Cepēškrāsns durvju tīrīšanai izmantojiet siltu ūdeni un mazgāšanas šķidrumu, mīkstu drānu vai sūkli, un noslaukiet ar sausu drānu.



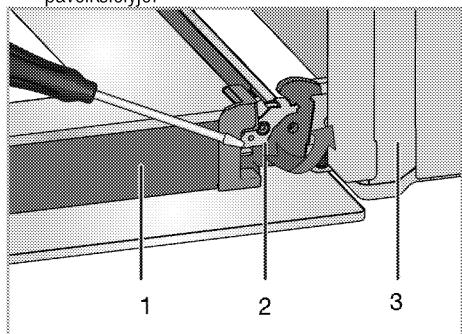
Neizmantojiet cepeškrāsns durvju tīrīšanai kodigus abrazīvus tīrīšanas līdzekļus vai asus metāla skrāpjus. Tie var saskrāpēt virsmu un sabojāt stiklu.



Priekšējo durvju iekšējais stikls ir pārkļāts ar viegli tirāmu materiālu. Neizmantojiet kodigus tīrīšanas līdzekļus, metāla skrāpjus, asus sūkļus vai balinātāju priekšējo durvju iekšējā stikls tīrīšanai, jo tie var saskrāpēt virsmu. Tas var sabojāt pārkļājuma materiālu.

Krāsns durvju izņemšana

- Atidarykite priekšējās dureles (1).
- Atlenkite spaustukus, esančius prie dešinēs ir kairēs priekšējās dureļu pusēs viriņi korpusū (2), paspausdam iuos juos žemyn, kaip parodyta paveikslēlyje.

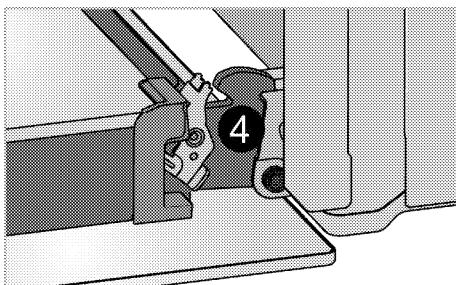


1 Durvis

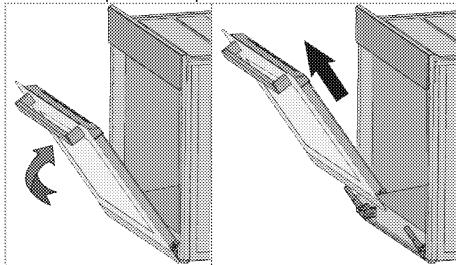
2 Eņģes bloķēšana(aizvērtā pozīcija)

3 Krāsns

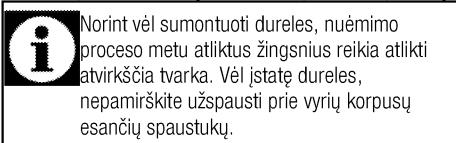
4 Eņģes bloķēšana(atvērtā pozīcija)



3. Pusiau praverkite priekines dureles.



4. Nuimkite priekines dureles, traukdami jas aukštyn, kad jos atsikabintu nuo dešiniojo ir kairiojo virių.

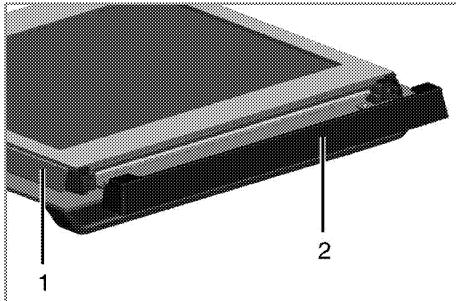


Iekšéjo stikla durvju izņemšana

(Ši funkcija ir izvēles iespēja. Jūsu ierīcē tā var nebūt pieejama.)

Krāsns durvju iekšéjais stikla panelis var tikt izņemts notiņšanai.

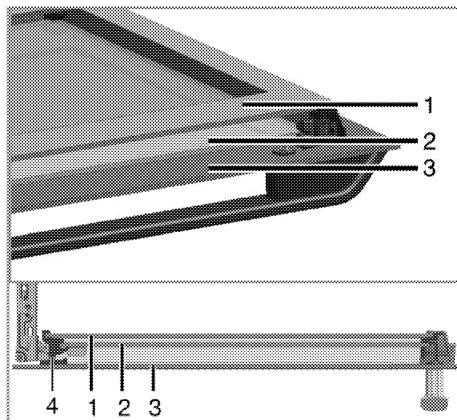
Atveriet krāsns durvis.



1 Karkass

2 Plastmasas detaļa

Pavelciet savā virzienā un izņemiet plastmasas daļu, kas ievietota priekšējo durvju augšdaļā.



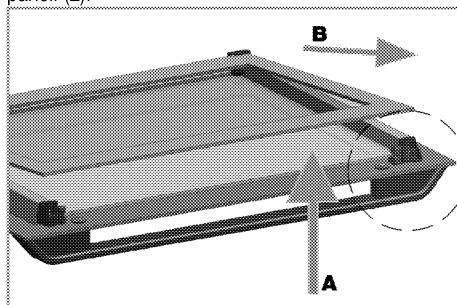
1 lekšējais stikla panelis

2 lekšējais stikla panelis

3 Ārējais stikla panelis

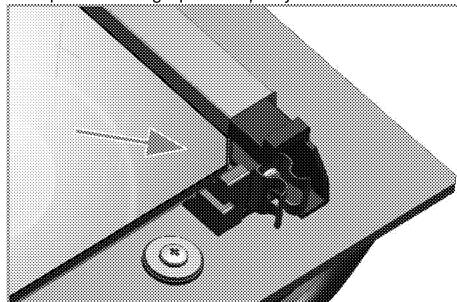
4 Apakšējā stikla paneļa plastmasas grope

Kā parādīts attēlā, mazliet paceliet pašu iekšējo stikla paneli (1) virzienā **A** un pavelciet uz āru virzienā **B**. Atkārtojiet šo pašu darbību, lai izņemtu iekšējo stikla paneli (2).



Pirmā durvju pārgrupēšanas darbība ir iekšējā stikla paneļa (2) ielikšana atpakaļ.

Kā parādīts attēlā, atbalstiet stikla paneļa nošķelto stūri plastmasas gropes nošķeltajā stūrī.



Iekšējo stikla paneli (2) ir jāievieto plastmasas gropē pie paša iekšējā stikla paneļa (1). Izvietojot pašu iekšējo stikla paneli (1), pavērsiet panelu apdrukāto pusī iekšējā stikla panela virzienā. Svarīgi, lai iekšējā stikla panela apakšējais stūris ir atbalstīts apakšējā plastmasas rievā. Spiediet plastmasas detalju pie rāmja, līdz izdzirdat klikšķi.

Krāsns lampas nomainīšana



BĪSTAMI:

Lai izvairītos no elektriskās strāvas trieciena, pirms krāsns lampas nomainīšanas pārliecinieties, ka iekārtā ir atvienota no barošanas avota un atdzisus. Karstas virsmas var izraisīt apdegumus!



Cepēkrāsns lampa ir īpaša elektriskā spuldze, kas var izturēt 300 °C temperatūru. Sīkāku informāciju skatiet "Tehniskā specifikācija, Lappuse 11". Cepēkrāsns lampas iespējams iegādāties pilhvārotā apkalošanas centrā.



Lampa var neatrasties attēlā redzamajā vietā.



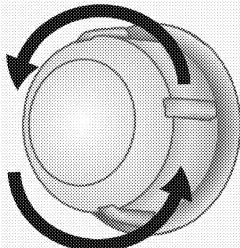
Šajā ierīcē izmantotā lampa nav piemērota mājsaimniecības telpu apgaismošanai. Šo lampu ir paredzēts lietot, lai ierīces lietotājam būtu vieglāk saskaitīt pārtikas produktus.



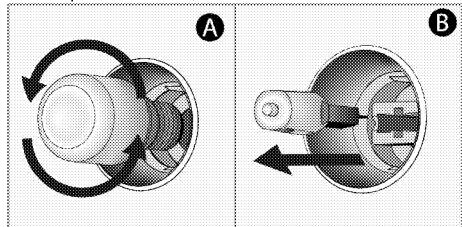
Šajā ierīcē izmantotajām lampām ir jāspēj funkcionēt ekstrēmos fiziskos apstākļos, piemēram, temperatūrā, kas neparsniedz 50 °C.

Ja cepēkrāsnij ir apaļa lampa

- Atvienojiet iekārtu no barošanas avota.
- Pagrieziet stikla vāku pretēji pulkstenrādītāju kustības virzienam un nonemiet.



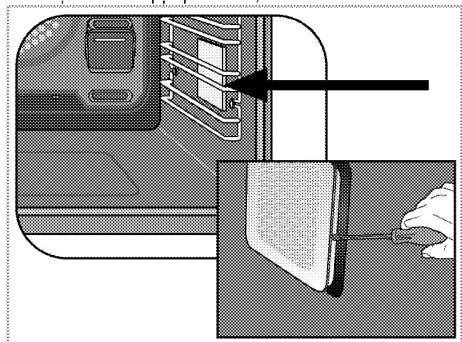
- Ja jūsu krāsns lampinas tips ir (A), kā parādīts attēlā tālāk, izņemiet to, griezot kā parādīts, un nomainiet. Ja tās tips ir (B), pavelciet un izņemiet, kā parādīts attēlā, un nomainiet to.



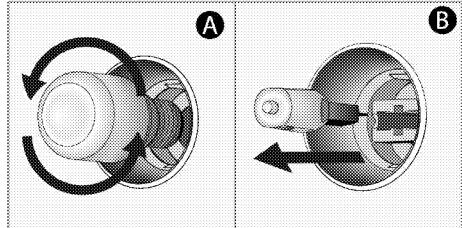
- Uzlieciet stikla vāku.

Ja cepeškrāsnij ir četrkantaina lampa

- Atvienojiet iekārtu no barošanas avota.
- Izņemiet stieplu plauktus, kā norādīts. Skatiet .



- Ar skrūvgrieža palidzību nonemiet stikla aizsargvāku.
- Ja jūsu krāsns lampinas tips ir (A), kā parādīts attēlā tālāk, izņemiet to, griezot kā parādīts, un nomainiet. Ja tās tips ir (B), pavelciet un izņemiet, kā parādīts attēlā, un nomainiet to.



- Uzlieciet stikla vāku un ielieci atpakaļ stieplu plauktus.

7 Traucējummeklēšana

Krāsns lietošanas laikā rada tvaiku.

- Tas ir normāli, ka darbības laikā rodas tvaiks. >>> *Tā nav darbības klūda.*

Iekārtas sakaršanas un atdzīšanas laikā rada metāliskus trokšņus.

- Kad metāla daļas ir sakarsušas, tās var izplesties un radīt troksni. >>> *Tā nav darbības klūda.*

Iekārtas nedarbojas.

- Galvenais drošinātājs ir bojāts vai atvienojies. >>> *Pārbaudiet drošinātājus, kas atrodas drošinātāju kārbā. Ja nepieciešams, tos nomainiet vai atkal aktivizējet.*
- Iekārtas nav pievienota (iezemēta) kontaktligzai. >>> *Pārbaudiet spraudkontakta savienojumu.*

Krāsns apgaismojums nestrādā.

- Krāsns lampa ir bojāta. >>> *Nomainiet krāsns lampu.*
- Barošana ir atslēgta. >>> *Pārbaudiet, vai notiek strāvas padeve. Pārbaudiet drošinātājus, kas atrodas drošinātāju kārbā. Ja nepieciešams, tos nomainiet vai atkal aktivizējet.*

Krāsns nesakarst.

- Iespējams, nav iestātīta konkrēta funkcija un/vai temperatūra. >>> *Iestatiet vajadzīgo cepeškrāsns funkciju un/vai temperatūru.*
- Barošana ir atslēgta. >>> *Pārbaudiet, vai notiek strāvas padeve. Pārbaudiet drošinātājus, kas atrodas drošinātāju kārbā. Ja nepieciešams, tos nomainiet vai atkal aktivizējet.*



Ja nevarat novērst problēmu arī pēc visu šajā sadalā doto norādījumu izpildes, tad sazinieties ar pilnvarotu apkalpošanas speciālistu vai šīs iekārtas pārdevēju. Nekāda gadījumā nemēģiniet pats salabot bojāto iekārtu.

